

LA INFANARO

— Internacia Organo por Infaneduko —

每月一回一日發行

The International Children's

1933

Jaro I

JANUARO

N-ro 1

PROGRAM

- 1 Messages from Foreign delegates.
- 2 Proclamation.
- 3 Some Tendency between boys and Girls from the statistic of the Library
- 4 Poor Quarter Childs in Tokyo formed Prohibition Group.
- 5 Reconstruction of the Kintai Bridge.
- 6 Primary School children's spontaneous sympathy.

ENHAVO

- 1 Prospekto de "La Inf naro"
- 2 (kun Historio de la Asocio)
- 3 Japana Kutimo de Geknabojen Noujaro...
- 4 Infana Kroniko
- 5 Ĉerizfloroj kai Krizantemfloroj

【定價金參拾錢】

BRITISH EMBASSY.
TOKYO.

December 8th, 1932.

Sir,

I am pleased to learn from your letter of December 8th that your association proposes to publish paragraphs in English and Esperanto in your magazine which is to appear shortly, and I venture to hope that your venture will meet with success. There is no doubt that a great deal of profitable work can be accomplished in the wide field of international relations by training the minds of children to appreciate foreign things and foreign ideas. The experience which you gained by travelling abroad will be a valuable guide to you in the work which you are undertaking.

I am,

Sir,

Your obedient servant,

J. O. Smith

D. Ishii, Esquire,

Imperial School Children's Association,

TOKYO.



R. AMBASCIATA D'ITALIA

Message.

It is with the greatest pleasure that I have heard of the endeavours of Mr. Denichi ISHII, the Secretary of the Imperial School Children's Association, concerning the plans for the publication in Japan of a magazine to be called "International Children News" which will be printed in English and Esperanto.

This commendable idea deserves full appreciation in so much as the children of the various countries represent the nations of to-morrow and their mutual connections are highly contributing to ~~the~~ international friendship and relations.

Tokyo, Dicembre 9th, 1932.XI.

The Italian Chargé d'Affaires
(Vielaschott)

Vielaschott





CANADIAN LEGATION
TOKYO

8th December, 1932.

Dear Mr. Ishii,

I was very much interested in your letter of the 6th December, in which you were good enough to give me a great deal of information regarding the work of the Imperial School Children's Association. I was further interested to learn that you had had the opportunity of investigating educational methods in other countries, and that you are now planning to publish an educational magazine as a means of exchanging views on modern methods in child training.

Education has always been one of my greatest interests, and I am sure that such a magazine as you propose to publish will fulfil a very useful role in promoting accurate and scientific investigation into the most modern methods. It should also do a great deal in the promotion of international good-will, and for that reason also I am glad to be able to wish you every success.

I hope that when the magazine is published you will be good enough to make it possible for me to examine an early copy.

With every good wish for your success,

I am,

Yours sincerely,

Mr. D. Ishii,
Chairman,
(Imperial School Children's
Association,
20, Nishi-Gokencho,
Ushigome-ku,
T O K Y O.

PROCLAMATION

So many countless public and private groups are working for childrens' worlds in Japan. Their main purpose use ofcourse limited to publish only the magazins. But the distribution are confined for their members and the interior country if any kind magazins are appeared, its very hard to distinguish the content, our association having the one decade experience in these years, during which period we consistently built by the work for international good will founded on the children and our propaganda was restricted to some necessary pamphlet which published occassionaly. Practice is more than preaches was our motto, if we count the main Business list is as follows:

International childrens' drawing

exhibition (supported by the Department of Education), International school Life Exhibition, International Film and Lecture Meeting Exhibition

Tokyo, April 30, 1930.

and Lecture Meeting of the foreign matters etc. Those were held in main cities in Japan and at sometime we interexchanged with 20 or more foreign countries, with the development of the business our association felt the necessity

to investigate the practical movement of the International affairs. In 1930 Mr. Ishii made a world Trip for about 14 countries as a non-regular member of the Tokyo, Osaka and Kyoto Municipal Staff and Formosa Government General Office, etc.

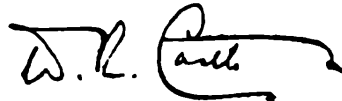
In those days, Ambassador Castle sent a letter to the Association (as

My dear Mr. Ishii,

Thank you for your letter about the work of the Imperial School Children's Association, and the fact that you are going to America with movies of Japan.

I certainly hope that your undertaking will be in every way successful. I am sure that my countrymen need to know far more of this country than they do and that the work you will accomplish will add greatly to their knowledge.

Yours very truly,



Mr. Denichi Ishii,

Imperial School Children's Association,

Tokyo.

showing) As we brought a special film to introduce our national affairs and also made so many speeches, Education Minister of Hungarian Government awarded a honor Beside these the most expensive and effective one was the international childrens hall, built in the coronation memory exhibition in Kyoto, 1926, at which we have the 200 Tsubo building and displayed all kinds of the seconds list and the reference book of the international children, having more than 3 millions entrances, including every Imperial houses and many state guests.

Moreover appreciating the works the Prince Kuni gifted his works to the association, for the first instance to the peoples works and it would not be expected in future too. Mr. D. Ishii (founder and chief secretary) had the honour of audience with the Prince and received a Certain Sam of money and greatfull words. Not only that the Finnish Government honored him for the merit with a Decoronation of Rose.

The Association is not only endeavouring to promote international good will through the children, but also working for the prevention of cruelty to animals and to express sympathy to the poor children. The purpose which we publish new

magazin is one of the necessities, which our business requests. Therefore those who know our association or those who do not know because they are in abroad, should be acknowledged our purest object, and we are sincerely ask your assistance to get any one of the real endorser we should say that as this magazin is a means of our organs not only restricted at any kind of resources, but is in free point of view it is sure, the distribution for abroad is more than the interior. International childrens news requires the world-wide knowledge, and members should produce any kind of references and informations; and welcomes to become members as much as possible.

Nominal member	fee for 1 years	3 yen
Supporter	„	10 yen

Members have various privilages for the commrade living on the Pacific coast.

Twenty thousand commrad will have some anxiety for the education of the second generation and should have each desire, it is an important thing to get intimate relation with the protectors in Japan through this magazin, while the International children's appeared at first with the intention to get mutual understand-

ing and build up the foundation of the amity.

Main Supporters of this association.

Viscount Kentaro Kaneko.
 Baron Yoshiro Sakatani.
 „ Ichizaemon Morimura.
 Doctor of Agriculture: Inazo Nitobe.
 Umekichi Yoneyama.
 Kunizo Hara.
 Baron: Toshitaro Mitsui.
 Tsuneta Yano.
 Fusanosuke Kuhara.

Advisors:

Count Hirotaro Hayashi.
 Count Yoshinori Futaara.
 „ Tadamasaka Sakai.
 Viscount Tsūyo Mishima.
 President: Honorary Professor of Imperial University Doctor of physical science.
 Chiyomathu Ishikawa.
 Chief secretary: Denichi Ishii.
 Imperial School Childrens Association:
 Nishi-Gokencho Ushigome,
 Tokyo Japan.—

“Some Tendency between boys and Girls from the statistic of the Library”

Some interesting tendency between the books, which the boys and Girls are reading in library, is discovered from the statistic examination. It is not only interesting but is also an important reference to study the characters and the educations. Picking up the 36 most readable books, most of the colorful titles (for instance Blue birds, golden birds, Silver Princes. Golden star. Five color star; dark desert,) was read by the Girls, it would mean that the Girls, from a childish age) naturally are sticking to the formality, in the end are demanding the beautiful names and novelty and not the one which the books contents itself for Girls. Specially the child

Book differs from the titles and contents. But the ostentation of the womanhood is sprouting such a younger times, instinct instead this the boyhood is reading the interest one which they thought (not sticking for titles) like Galiver's travels one of the fairy tales and such books of the “brave prince” “secret of the palace” are the books for the Girls, it is not confined only for Girls but also all children psychologically fond of the Fairy tales, because they are inferior physical and knowledge, while reading the fairy tales. They can others, think that they conquered the everything and felt the satisfaction.

But the boys are looking out

these Idea from the radical mens like "Napoleon" "General Nogi" if we classified the Books which they read within one year is following.

	Boys	Girls
Intellectual	84.6	0
Literaly	53.0	158.9
Pleasure	158.9	190.6
Educational	63.5	10.5

Poor Quarter children in Tokyo Orgainzed

Prohibition Groups

It is reported that the Sirin Public schoal childrein (well known slum Quarter in Tokyo) organized a Prohibition Group recently. It is a harness of the womens department of the Tokyo Prohibition Groups, worked 2 years to give some Food for poor childrein, they

promissed stricktly to prohibite even in adult and be a good nationality, and having the meeting twice in a month, to study the dancing and singing and so on under the Guidance of Mrs Yokoyama (Japan Student Prohibition Union)

FINE RAIN BOW

Strange Bridge without any Nail

Reconstruction of the Kintai Bashi

It was about 3 hundred years ago when the strangest bridge of Kintai-bashi Constracted. But it is learned lecently that the bridge is already spoild and the municipal office of the Iwakuni determined to spend about 5 thousand yen for the reconstruction.

This Kintai Bridge has a name of the Soroban-Bashi. (means the five rain-bow) and Very-Very beanti-ful one like in the dream long tude is about 3 hundred mater and the foot of that bridge having the 120 metars stone pavement, which defending the bridge from the Torrent.

As the Nishiki river has the much water, the normal bridge was difficult, to maintain, the district lord (Feudal Governor) planned to have strongest bridge. But even they get it, it is convenient for the attacks of the enemies. Lord Hiroyoshi spent five years to think how to make it. Then 1600 A.C. he started to construct the bridge, after all. Next year unfortunately they met with the great storm and the bridge, which just completed, was swept away, and he himself worried and considered

the new plan, again next year. They started the construction, without use of any nail for the convenience to defend the enemies. Making the one bridge to five parts, each of them having the great stone pavement along the footside, like a line of the fine rainbow, and thereafter the bridge is located in Iwakuni district as the strangest one in the world. It is rumored when the second bridge was started, some beautiful girls were sacrificed as Human Pier.

“Primary school children’s spontaneous sympathy with soldiers in Manchuria.”

Late in the evening of Dec. 11th, the policemen at Juso Police station in Osaka were visited by eight primary school children, who offered a contribution of ¥ 4.50 with the request that the sum be remitted to the soldiers staying in Manchuria, where the mercury drops 40 degrees below zero. All the policemen presented there were moved by the sincerity of the school children, who frankly told them that they had gathered the sum of ¥ 2.30 out of their own savings on Sunday, the 11th, and bought 4 boxes of oranges, which they peddled carrying on a baby-carriage until they got a net proceeds of ¥ 4.50 after dark.

The school teacher in charge of those children told that those eight children attempted to contribute the sum out of pure sympathy with Japanese soldiers staying in Manchuria, to fight against notorious bandits for the maintenance of peace and order in that district at this time when school children at home can expect to enjoy a Happy New Year with their dear folks.

Indeed, we cannot help but be touched by this episode that how those simple and pure hearted youngsters of Japanese Empire consider about their soldiers and country in general, in view of the observation that the fate of a nation lies upon the shoulders of the rising generation.



Big Clock of the Imperial Tokyo University seen from the window of his own house.

Drawn by 12-year old school boy of the Shinobugaoka Primary School.

Granda Horloĝa Turo de la Tokia Impria Universitato.
Desegnita de 12-aĝa knabo de la Ŝinobugaoka Elementa Lernejo.

LA INFANARO

Ĉefredaktoro :—Den'îci Iŝii. **Administracio** :—International School Children's Association, 20 Niŝi-Gokenĉoo, U. Higome, Tokio. **Abonprezo** :—jare 3 enoj

JARO I

34

N-RO1

Esperanta Parto

Redaktanto de Esperanta Parto :—Sadajiro Okonogi

Prospekto de “La Infanaro”

KUN HISTORIO DE LA ASOCIO

„La pacon de la mondo el la infana rondo!”

Sub tiu ĉi devizo, dum naŭ jaroj, post la fondiĝo de nia asocio ĝis hodiaŭ, ni laboradis persiste sur nia principo kulturi la spiriton de pacamo ĉe ĉiulandaj infanoj kaj tiel firmigi la fundamenton de la internacia fratiĉoj kaj nun por memorindigi la dekan jaron de nia entrepreno, ni decidis eldoni monatan organon „La Infanaro.” Tio certe estas unuflanke natura sekvo postulata de la progreso de nia afero kaj aliflanke, ĉar ni estas konvinkitaj, ke nin subtenos nepre ĉiuj pacamantoj en la tuta mondo, des pli, ke tia eldono estas preskaŭ unika nuntempe.

En la estinteco nia asocio akiris sufiĉe kontentigan efikon sur la interlandan edukadon per kolektado kaj elmontrado de desegnaĵoj, verkaĵoj, manlaboraĵoj de infanoj de ĉiuj landoj, kiel jam laŭokaze raportite en diverslandaj ĵurnaloj kaj revuoj. Tiajn aranĝojn certe oni ofte havis de aliaj, sed nur en limigita mezuro, kaj mankis kompara kaj sistema studo.

Opiniante ke estas tre necese por la organizantoj de tiaj internaciaj laboroj pli profundigi la reciprokajn konojn kaj praktikojn, S-ro Den'îci

Iŝii, ĉefdirektoro de nia asocio, ekveturis en Junio, 1931, kiel reprezentanto por la japana infanaro, travojaĝis 14 landojn tra la mondo ĝis Julio, 1932 kaj okazigis en multaj lokoj paroladojn kun kinematografaj prezentoj pri la japana infana vivo kaj ekspoziciadon de multespecaj elmontraĵoj, kiujn li kun si kunportis. Pli favoran akcepton kaj pli grandan sukceson li ĉie ĝuis, ol li atendis.

Kiam S-ro D. Iŝii vizitis survoje Havajon, S-ro Long, tiea superintendantato de edukado lin certigis: „Lastatempe edukistoj en nia lando ĉe kongreso unuanime decidis, ke la mondpacon devas krei la infanaro, sed oni ankoraŭ ne povis elpensi praktikan metodon efektiviĝi tiun ĉi principon, kiu do restas ankoraŭ ne plenumita. Tial mi estas tute certa, ke vi, efektiviganta la ideon per faktoj, renkontos varmegan bonvenigon ĉie, kien vi iros.” Ĉe tio S-ro D. Iŝii, li konfesas, estis kuraĝigita kaj fortike konvinkita pri la pli faciligota estonteco. Tiam saman kuraĝigon do ni atendas por “la Infanaro,” kiu volas alvoki al ĉiuj samcelanoj trans la limojn landajn kaj gentajn.

~~~~~

La landoj, kun kiuj ni interŝanĝis infanajn laboraĵojn:

Usono, Britujo, Germanujo, Sovietio, Svisujo, Nederlando, Svedujo, Danujo, Finnlando, Turkujo, Ĉeĥoslovakujo, Siamujo, Hungarujo, Ĥinujo, Manĝurio.

La landoj, kiujn vizitis S-ro D. Iŝii, nia ĉefdirektoro:

Usono, Kanado, Francujo, Belgujo, Svisujo, Germanujo, Ĉeĥoslovakujo, Jugoslavujo, Hungarujo, Italujo, Egiptujo, Hindujo, Ĥinujo kaj Manĝurio.

~~~~~

La ĉefaj aranĝoj entreprenitaj por la internacia amikiĝo:

Sub la aŭspicioj de la ministrejo de edukado:— Internacia Ekspozicio de infanaj desegnaĵoj; kunveno de paroloj kun kinematografaj prezentoj; internacia ekspozicio pri la vivo de lernejoj infanoj; prelegoj kaj ekspozicioj pri eksterlandaj moroj kaj vivo, internaciaj tagoj por virinoj kaj infanoj.

Okaze de la Ekspozicio pro la Memoro de la Kronado, starigita de la urbo Kioto, 1926, ni aranĝis sub la aŭspicioj de la eduka ministrejo, ĉiulandaj ambasadoroj, la gubernio Kioto kaj la urbo Kioto, internacian

pavilonon por infanoj en la okcidenta tereno de la Ekspozicio, sur 660 kv. metroj, kun elmontro da infanaj laboraĵoj el multajlandoj. Dum trimonata tempodaŭro oni ricevis tri milionon da vizitantoj, inter kiuj ni havis la honoron akcepti multajn princojn kaj eminent lojn.

La plej honorigitaj ni nin sentis, kiam okaze de la ĉi-supre menciita internacia ekspozicio de infanaj desegnaĵoj, la unua en nia lando, al ni plej afable donis siajn laboraĵojn iliaj princaj moŝtoj la principo Iehiko de Kuni-no-Mija kaj la principino Kuniko de Kuni-no-Mija. Certe neaŭdita okazaĵo en nia lando.

La Finna Registaro honoris en 1930 S-ron D. Iŝii, ĉefdirektoro, per la Ordeno de Rozo de la dua grado. En 1931, okaze de sia vizito Hungarujon, li estis donacita de la ministro de edukado honoran universitatan medalon por korpokulturo.

Krom internacia amikigo de infanoj nia asocio ĉiam sin rilatas al favorado al bestoj kaj ankaŭ al spirita konsolado de mizeraj infanoj.

! ABONANTOJ KAJ MEMBROJ VARBATAJ !

Ni varbas tra la tuta mondo abonantojn al nia bulteno kaj membrojn al nia asocio.

Abono al „la Infanaro“:

duonjaro ¥ 1.70

Jara ¥ 3.20

Membropago jare: ¥ 3.00

La membro ricevas membroinsignon kaj aliajn diversajn privilegiojn.

ALSENDU ARTIKOLOJN POR „LA INFANARO“

Materialojn pri infana vivo, espereble kune kun fotografiaĵoj.

Studojn pri la infana edukado, por diskonigi reciproke tra la mondo kaj por pliprogresigi la aferon.

Notu: pro nia ĉisnuna sperto ni sendas interŝanĝe infanajn laboraĵojn NUR kontraŭ pago de reala kosto, esceptante speciale gravajn.

INFANA KRONIKO

49000 Verketoj pri “Nacia Flago” kolektiĝis.

Ĵiji-ŝimbun, unu el la plej grandaj ĵurnaloj en Japanujo, publikigis en la 21-a tago de Julio la anoncon ke ĝi kolektas verketojn de lernantoj de elementaj lernejoj pri “Nacia Flago” kaj disdonos preĉmiojn al la plej bonaj verketoj. Ĉirkaŭ 49000 verketoj kolektiĝis post nelonge. Unue estis elektitaj 8112 verketoj el ili de la direktoroj de 80 elementaj lernejoj en Tokio. Poste 24 kompetentuloj elektis la plej bonajn el 8112 kaj fine 10 fame konataj eminentuloj decidis la lastan elekton. Kaj la rezultaton de l’elektado oni publikigis en la 3-an tagon de novembro, 1932.

S-ro M. Inoue de Nagata Elementa Lernejo en Kôjimaĉi, Tokio akiris la 1-an premion kaj s-ro T. Išikaŭa de la 6-a Elementa Lernejo en Jocuĵa, Tokio la duan premion, s-ro C. Takahaŝi de Cukiŝima Elementa Lernejo, Kjôbaŝi, Tokio kaj s-ro S. Ŝinozaki de Aoki Elem. Lern., Kanagaŭa-ku, Jokohama la trian premion.

Ĉi-sube mi tradukos la verketon,

kiu ricevis la duan premion, ĉar ĝi estas tre interesa.

× × × × ×

Nacia Flago

T. Išikaŭa

Ĉiam staras la stelplena flago—nacia flago de Usono—ĉe la supro de l’ tegmento de nia lernejo en Sakramento. Kaj hodiaŭ tie staras granda suna flago—flago kun ruĝa suno meze de blanka fono—Kio do okazas?

Nin vizitas japanaj mararmeaj soldatoj kaj oficiroj sur ekzerca navigado. Kun grandega ĝojo ni ĉiuj kolektiĝis sub la suna flago. Ili ludis diversajn muzikinstrumentojn kaj kantis diversajn militajn kantojn. Sed mi ne povis kompreni bone la kantojn. En la fino oni kantis Kimigajo—Japana nacia himno. Ĉe la dua strofo de l’ himno ĉiuj kolegoj ĉirkaŭ mi komencis kun-kanti kaj do mi ankaŭ laŭte akompane kantis la himnon. De la okuloj de l’ soldatoj kantantaj fluas

larmoj. Mi kaj miaj kolegoj ĉirkaŭ mi ĉiuj ankaŭ eligis larmojn. Post la kantado ĉiuj supren rigardis la sunan flagon kaj kriis "banzai."

Kun tondra kriego. Mi supren ĵetis mian ĉapon kaj kriegis per mia tuta forto. Tio okazis, kiam mi estis lernanto de unuajara klaso.

Mi, kiu naskiĝis en Usono kaj

kreskis en Usono, trovis en tiu ĉi okazo la veran signifon de nacia himno, banzajo kaj nacia flago.

De tiam venas al mia kapo la ideo ke en la ruĝa suno troviĝas Kimigajo kaj en la blanka fono troviĝas la krio de banzai, ĉiufoje kiam mi vidas la sunan flagon.

(trad. KĴ)

Japanana Knabino akiris la Unuan Premion

En la Internacia Belarta Ekspozicio

Japanana bildo "Kureneko" (nigra kato) de F-ino Tamano Macuda (18-jara) akiris la unuan premion en la Internacia Belarta Ekspozicio, okazigita en la Muzeo Diang de San Francisco sub la aŭspicioj de la Tutmonda Amikeca Ekspozicio. Ŝi, tiama lernantino de Hagoromo Virina Liceo en Dairen, estis honorigita

per la donaco de Ora Medalo.

Por ĉi tiu ekspozicio entute ĉ. 1500 artaĵoj estis prezentitaj, inter kiuj 225 estis akceptitaj por aranĝo. Cent bonegaj bildoj estas rekomencitaj, kiuj estas aranĝataj en aliaj urboj Omaha, Mephis, Columbus ktp. (Trad. S. Okonogi).

Pupoj Japanaj senditaj de Japanana Ministro de Edukado al Usona Knabino

Antaŭ kelkaj jaroj s-ro Sekija, la nuna direktoro de la fako de socia edukado en la Minisitrejo de Edukado, vojaĝis al Usono kun dudekkelke da pupoj japanaj pro la bono de l' amikeco inter Japanujo kaj Usono kaj li donacis ilin al la

prefektoj de multaj ŝtatoj laŭ la helpo de l' Prezidanto de l' Respubliko. Tiam multaj geknaboj, kiuj vidis japanajn pupojn, tre ĝojis kaj laŭdis la belecon de japanaj pupoj.

Antaŭ kelkaj tagoj venis al s-ro

Hatojama, la ministro de edukado, unu letero sendita de usona knabino nomata Leon J. Green, East 262, the 13 rd Street, Uickter Ransas, Usono. En la letero estas skribite "Japanujo estas la plej interesplena lando el multaj landoj, kiujn mi lernis en la leciono de geografio. Kaj tial mi petas al vi ke vi sendu al mi unu paron da pupoj de knabo kaj knabino. Sincere via."

La ministro, kiu estas amanto de

geknaboj, estas tre kortuŝita kaj decidis sendi pupojn al la knabino kaj komisiis la aferon al s-ro Sekija.

S-ro Tokubei Jamada, pupfaristo, aŭdis tion kaj li tuj proponis al la ministro ke li donacos unu paron da pupoj por plibonigi la amikecon inter Usono kaj Japanujo.

Kaj la pupoj, kies alteco estas $\hat{c}.$ $\frac{1}{3}m.$, estis elfaritaj antaŭ tagoj kaj en la 9-a tago de novembro, 1932, ili estis sendataj al la knabino. (KĴ)

Sesjara Knabineto Savis la Vivon de Infaneto

En la 22-a de novembro, 1932, je 50 minutoj post la 10-a horo, tramvagono de Oomi Tecudoo veturis inter du stacioj Hikoneguĉi kaj Takamija.

Tiam antaŭ la veturanta vagono ludadis du infanoj—unu estis Fraŭlino Masako Kitakaŭa, sesjara knabineto, kaj alia estis S-ro Tomizoo Kabori, dujara infaneto. La direktisto de l' tramvagono vidis tion kaj eksonigis avertan fajfon kaj tiam la dujara infaneto pro mirego erare falis inter la reloj sur la dorso kaj baraktadis. La tramveturilo ankoraŭ kuradas kaj alproksimiĝis al la

infaneto baraktanta. En tiu momento la knabineto sesjara kuraĝe enkuris inter la reloj kaj sin ĵetis super la infaneto por ŝirmi la infaneton kaj ankaŭ por ke ĝi ne povu leviĝi.

La direktisto penis haltigi la vagonon per bremsa, sed estis tute vane. La tramo veturis sur iln kun bruego kaj fine haltis. La konduktoro tuj alkuris al ili, pensante ke ili jam estis frakasitaj. Sed feliĉe ili estis tute ne vunditaj. La infaneto estis savita de la kuraĝa ago kaj momenta spriteco de l' knabineto. (KĴ)

Knaba Aviadisto

Varbi knabajn aviadistojn estas decidite en nia armeo. La budĝeto fine estas decidita kaj de la venonta jaro oni varbos ilin. Laŭ la decido de la Aviada Administracio de Armeo oni varbas 70 personojn kiel aviadistojn kaj 100 personojn kiel maŝinistojn. Oni varbos ilin de la komenco de majo ĝis julio kaj en la okazo de ekzameno de ĝenerala rekrutigo oni ekzamenos la korpojn de la aspirantoj kaj poste ekzamenos ilin pri ilia kono. La sukcesintoj de l' ekzamenoj eniros en la Aviada

Lernejo en Tokorozaŭa.

Kiel la lernantojn de aviado oni nur varbas knabojn de 17 jaroj ĝis 19 jaroj, kaj kiel la lernantojn de maŝinmanipulado oni varbas nur knabojn de 15 jaroj ĝis 19 jaroj. La kurso daŭras 2 jaroj por aviadistoj kaj 3 jaroj por maŝinistoj. Post la fino de la kurso ili fariĝas soldato-aviadisto kaj poste ili fariĝas suboficiro kaj oficiro.

Ĉar aviadistoj ricevas ĉiam specialan kromsalajron, ili ĉiam estas tre bone traktataj. (KĴ)

Dio, Ĉefministro, Budao, Instruisto kaj Patro—La plej eminentaj homoj

Por eduki infanojn oni devas unue koni la psikologion de infanoj, kiu estas tre malsimila al tiu de plenaĝuloj. Antaŭ nelonge oni faris enketon pri la psikologio de l' infanoj de 5—6 jaroj.

Oni demandis al la infanoj de ĉiuj klasoj, kiu estas la plej eminenta homo en la mondo, kaj kolektis iliajn respondojn.

La rezulto de l' enketo estas:—

1-a) Dio

2-a) Ĉefministro

3-a) Budao

4-a) Instruisto

5-a) Patro

Por vidi diferencojn ĉe infanoj de diversaj klasoj oni tre singardeme pristudis sed ne povis trovi gravajn diferencojn kaj nur vidis ke ĉe kelkaj aliaj nur la ordoj de la ĉi-supre montrita vico estas iom ŝanĝitaj. (KĴ)

JAPANA KUTIMO DE GEKNABOJ EN NOVJARO

Kiam Novjaro venas, japanaj geknaboj estas tre ĝojaj kaj gajaj, kiel birdetoj pepante ĉirkaŭŝvebantaj ĉirkaŭ la arboj. En la mateno de la 1-a de Januaro ili, kiel kutimo, manĝas bolkuiritan manĝaĵon nomatan "Ozooni." Ĝi estas speco de supo, kiun japanoj preskaŭ ĉiumatene prenas, sed ĝi enhavas en si pecetojn da rizkuko kune bolkuiritajn.

En la mateno de la 1-a ili ĉeestas ĉe la Novjar-ceremonio en sia lernejo, kaj reveninte knaboj ludas kun pilkoj aŭ kajtoj. Sed knabinoj faras la jam de longe tradician ludadon nomatan "Hane-cuki." "Hane" estas malgranda, nigra, peza pilko kun plumoj kunligitaj, kaj kiam ili batas tiun pilkon per batilo, per helpo de kunligitaj plumoj, ĝi ŝvebas en la aero, kvazaŭ ĝi estus el papero kaj tre malpeza. Batilo ankaŭ estas speciale farita el ligno. Ĝi estas simila al batilo de pinpono, sed bli longa, ĝi havas longecon de ĉirkau duono da metro. Ofte ĝi havas pentritajn aŭ broditajn ornamaĵojn sur sia dorsa flanko. Tre bele vestitaj knabinoj ludas kun "Hane" sur la strato, kie ankaŭ iradas kaj venadas la pro likvoro vangoruĝiĝintaj maturaj homoj, kiuj vizitadas konatulojn por Novjarsaluto. Tio estas ja speciala pejzaĝo en Novjaro de Japanujo.

Knabinoj ludas "Hane-cuki" kantante tradician kanton, kiel jene:

Hitome Futame
Mijakoŝi Jomego
Icujano Mukaŝi
Nanajano Jakuŝi
Kokonocu Too

Dum tri tagoj ili havas novjar-festotagojn kaj manĝas "Ozooni" ĉe la matenmanĝo. Kaj de la 4-a komenciĝas la ordinara tago, sekve, kiam la 3-a finiĝas, geknaboj tre bedaŭras.

En la 8-a, nia Imperiestro honorigas nin per sia ĉeestado en paradejo, kaj grand parado ja lokon havas. Ĉu vi povas imagi al vi, kiel ĝojege batas la koroj de geknaboj, la etaj nacioj, kaim ili rigarda; la dignople-najn oficirojn kaj soldatojn kun robo en parado.

La 15-a de Januaro oni nomas “post-novjaro,” kaj ĉie en Japanujo oni manĝas kaĉon kun malgrandaj ruĝaj pizoj. En nia lando ĉi tiu ruĝa pizo ĉiam akompanas festotagojn.

Post Novjaro, dum ĉirkaŭ duono da monato, oni ordinare havas tre malvarmajn tagojn kaj oni ankaŭ devas multe labori post la gaja ludado en Novjaro, do oni havas sufiĉe aferoplenajn tagojn. Tamen geknaboj ankoraŭ daŭre ludadas kun “Hane” aŭ kajto. *(trad. S. Okonogi.)*

ĈERIZFLOROJ KAJ KRIZANTEMFLOROJ

Kiel vi scias, ĉerizfloroj reprezentas Japanlandon. Sed aliflanke krizantemfloro, estante la blazono de nia imperiestra familio, estas estimata de la japanoj. Se oni nomas ĉerizfloron la reĝo de la printempaj floroj, oni povas nomi krizantemfloron la reĝo de la aŭtunaj floroj. Kompreneble ĉerizarboj kaj krizantemo kreskas ankaŭ en aliaj landoj, sed ili apartenas al aliaj specoj ol tiuj en nia lando kaj tial ili ne portas tiel belajn florojn kiel tiuj en nia lando. Japanaj ĉerizfloroj ekfloras per unu fojo kaj post kelkaj tagoj disfalas malavare. Tio inspiras al ni, japanoj, kavalirecon kaj kaŭzas ĝin ami kiel simbolan floron de tiel nomata “Japananimo” depost la malnova tempo. Krizantemfloroj tre bone odoras kaj portas sian floraĵon dum longa tempo. Kiam ĝi venas al la fino, ĝiaj folioj kaj trunketo forvelkiĝas, sed ĝia radiko restas viva en la tero kaj eligas ĝermojn el si denove en la sekvanta printempo. Pro tio ĝi estiĝas rigardata kiel longeviva kaj feliĉa floro kaj fariĝas la blazono de nia imperiestra familio.

JUVENILE SONG CONGRATULATING THE FOUNDATION OF MANCHURIA

満洲晴 満洲國建國

葛原 歌曲作
弘田 龍太郎 作曲

♩ = 108

mf ほがらかに

一 ヨ ア ケ ダ ア サ ヒ ダ
二 お ひ さ ま あ う へ だ
三 ヲ フ ソ ラ イ テ ヘ ン

キ ラ キ ラ ダ マ シ ウ バ レ ニ ハ レ テ ユ ク
に こ に こ だ ン と り も ば れ も く
ギ ラ ギ ラ ダ ミ シ ナ デ ケ フ モ オ モ シ ロ ク

マ シ ウ オ ホ ノ ニ ア タ ラ シ イ ヒ カ リ ガ サ シ テ ハ
お い し お ひ の だ あ た ら か い あ か り がい さ し た だ
ナ カ ヨ ア ソ ン デ カ ヘ リ ミ チ アイ ヒ り ダ マ ッ カ テ だ

KNABA KANTO GRATULANTA LA FONDIĜON

DE MANGURIO

祝 賀 童 謡

のんびりと

mf

キにギ ラにギ キにギ ラにギ
ダだダ タの ア レカ ハ ヨーカ ラ
ービス よ ふ とー れり ま
ハ

dolce.

元氣よく

アどウ サコーケ ノママ ウでヒ
タもダ ー ー ー
イヤサカ イヤサカ
いやさか いやさか
イヤサカ イヤサカ

f

シッ セイ カク カ マン シフ バン ザイ バン バン ザイ
しっ せい かく か まん しふ はん ざい はん はん ざい
シッ セイ カク カ マン シフ バン ザイ バン バン ザイ



道理



『をぢさんはどうして目が無いの
外ほかのをぢさんには有あるのに』
『アハ…ちいちゃい時じぶん分には有あつた
んだが病びょうき氣で眼めがつぶれたんだよ』
『アラ、そうどうりで眼めの痕あとがある
ワ』

Child 「why you havent the eye while the other have」
「Oh…… I have the one when I was child But I last by the deciese」
Child 「Ala! because you have the ruins.

VERE!

Infano „ Kial vi ne havas okuloju, dum aliaj homoj havas ilin ?”
Blindulo „ Oh.—mi hav's ilin en mia knabeco. sed mi perdis ilin de malsano”
Infano „ Vere ! Vi havas ilian postesignon.”

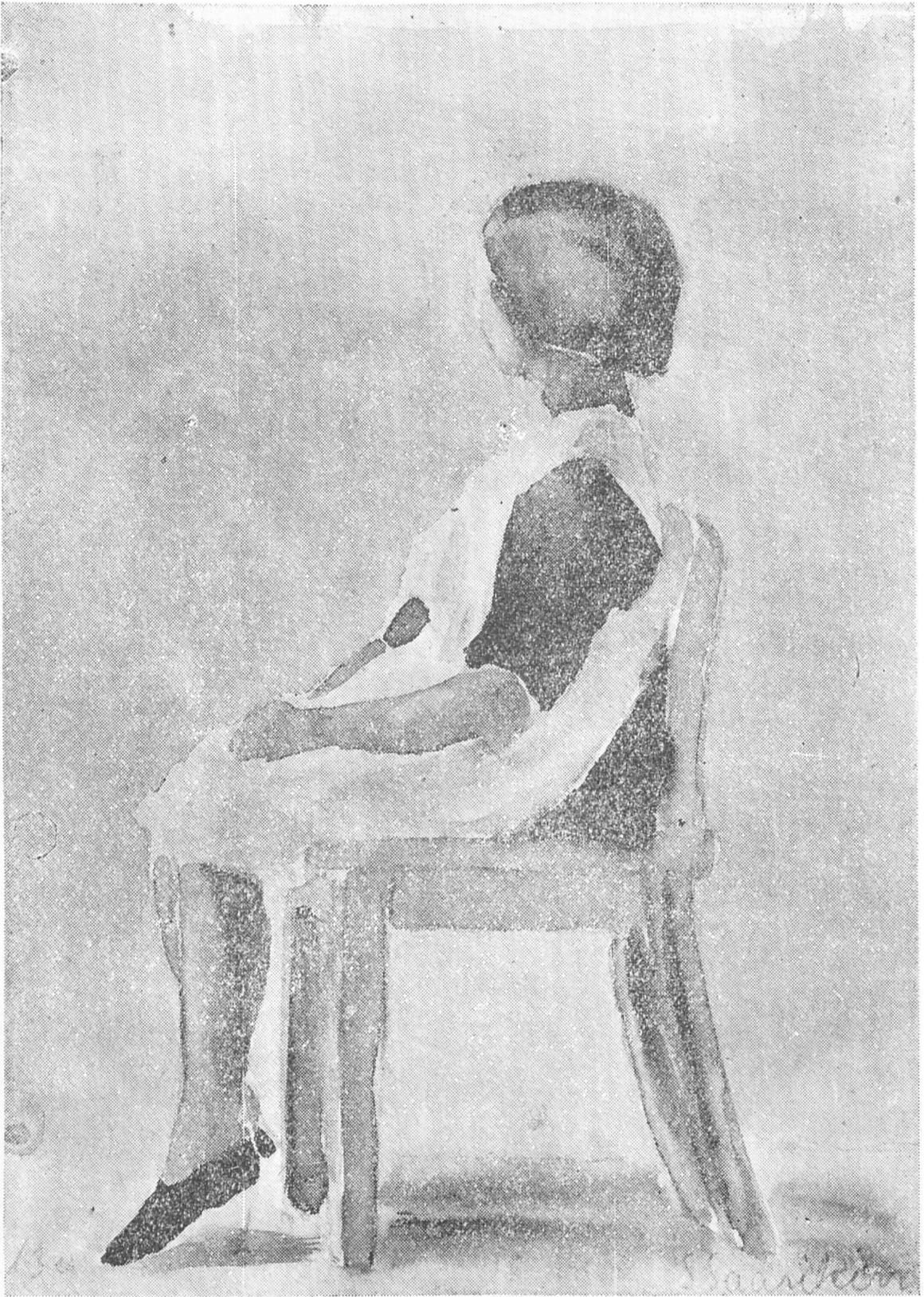
童謡『滿洲晴』（建國を祝ひて）

葛原しげる作歌
弘田龍太郎作曲

一、夜明だ 朝日だ キラキラだ
滿洲晴に はれて行く
滿家大野に 新らしい
光が さしては キラキラだ。
誰か 早よから 朝の歌——
彌榮！ 々々！ 執政閣下！
滿洲！！ 萬歳！ 萬々歳！！

二、お日様 眞上だ ニコニコだ
小鳥も 犬も 草も 木も
おいしい お糞飯だ 温かい
明るい日向で ニコニコだ。
伸びよ 太れよ どこまでも——
彌榮！ 々々！ 執政閣下！
滿洲！！ 萬歳！ 萬々歳！！

三、夕空 一面 ギラギラだ
皆で 今日も 面白く
仲よく 遊んだ歸り道
入日だ まつかだ ギラギラだ
明日も 日和は うけあひだ——
彌榮！ 々々！ 執政閣下！
滿洲！！ 萬歳！ 萬々歳！！



椅子少女芬蘭十三才畫



シブエツトフィンランド九才畫

編輯後記



ツイド
九歳童

▼最初の試み だけに並大抵の苦心でない
そこで十月下旬に編輯會議の第一回を開き
差當り英文欄を多年加奈陀新聞主筆たりし
杉山定香、エスペランド語欄を同學會の小
此木貞次郎、邦文欄を瀨田彌太郎氏等の諸
君が、それ／＼分擔さるゝ事となり、私は
一切編輯の事を皆さんにお任せして、専ら
外部の運動に従事する考だつたが、なかな
かそうは參らず、此分ださ先づ三四號位
までは編輯の一員となつて働かねばならぬ
らしい。

▼逐號整備 先づ編輯會議で決定した以來
先輩諸賢の御高教を乞ふた所、之が又意外
の御同情が多く非常な參考となりました、
漸次御期待に添ふよう努めますが、何分本
號は創刊號の事として、ホンの體裁を作つた
だけのような物ですから、直ちに之を以て
兎角のしな定めをなさらずに、重ねてお氣
付きの點を御指導願ひ上げます。

▼外語欄 にも小さい挿畫を入れる積りが
その意を果さなかつた事も遺憾の一つで有

ますが、此の雑誌は三號以下各國からの珍
しい材料で、紙面が賑やかなる事だけは
明らかです。

▼本誌の特徴 としては毎號表紙に各國兒
童關係の風俗寫眞を取替え挿入する事と、
本文中にも世界共通の童畫の比較掲載、特
に趣味ある通信文等を初め、大公使館各位
の御執筆等、一寸他の追隨を許さぬ物が御
覽に入れられませう、大人と兒童いづれの
記事が多くなるか、それとも邦文と外語の
何れが伸長性を有するかは、將來の實際問
題として自分等にも多大な興味を持つて居
ります。

▼興味本位 いづれにしても本誌は成べく
軟らかい興味の多い物を中心に編輯して行
く方針である事を御承知願ひたいと共に、
各方面から多數の御寄稿を御願ひしたいの
です。

▼おことわり 本誌の編輯が年末に切迫し
た爲め、本號掲載以外の大任や外國使臣方
の御寄稿を掲載出来なかつた事を深く遺憾
としお詫び申し上げます。

▼各國兒童の作品 本誌上に挿入のカット
には、一切外國のみなさんがお描きになつ
た童畫を用ひました、どうぞ注意して御覽
下さいませ。

▼各地の兒童風俗 等の面白い材料を成べ
く掲載致したいと思ひます、御寄稿下さる
方は寫眞を添えて戴くと尙結構です(イ生)

本誌定價
 一部 金參拾錢 郵稅共
 半年分 金壹圓七拾錢 同
 一年分 金參圓拾錢 同
 外國送料は別に申受く
 誌代郵稅は一切前金、郵券代用は一割増

昭和七年十二月廿八日印刷
 同 八年一月一日發行

(毎月一回
一日發行)

發行兼編輯
 印刷人 石井傳一
 東京市牛込區西五軒町
 三十四番地

印刷所 帝國兒童教育會印刷部
 東京市牛込區西五軒町
 三十二番地

發行所 帝國兒童教育會
 電話牛込(3)三六五一番
 振替東京六二九四三番



ダンラオ
二十歳童畫

會報

昨年中の重要な行事

▼海外事情講演と展覽會 は昨年一月下旬より開催し、臺灣教育會後援の臺灣全島一周、約二ヶ月を最長とし、滿鮮の一ヶ月、大阪和歌山方面の二ヶ月等其主なるものであつたが、講師は理事長石井傳一氏、展覽品は此の蒐集した外遊中の參考品でありました。

▼芬蘭選手歓迎會 陸上競技聯盟の招聘した、芬蘭選手一行の歓迎は公私各方面に先んじて九月五日淺草松屋ホールで開催、理事長の歓迎辭、選手一行監督の謝辭があつた後餘興に純日本式のみを撰んだので多大の感興を興へた。

▼滿洲國建國祝賀子ども大會 は十月九日東京市の後援で日比谷音樂堂で開催、滿洲國代表鮑觀澄氏夫妻及館員一行、東郷文部政務次官他多數名士の出席あり、石井傳一氏の挨拶に次いで兒童代表岸邊立子嬢の祝文拓務大臣文部大臣の祝辭あり、鮑氏は孫氏の通譯により約卅分の熱辯を揮はれ、

それより餘興に入り、新作長井金升氏作詞建國祝ひの小唄は成美會の少女二十餘名の出演にて壯麗を極め、次に高島靖洲翁の滿洲國建國祝詩を木崎神武館長の導で七歳以下五名の少年が劍舞を演じて喝采を博し最後に葛原蘭氏作歌弘田龍太郎氏作曲の童謡を深澤氏の音頭で帝國女子音樂團の管絃樂に來會兒童一同が合唱し、萬歳聲裡に四時散會非常な盛會でありました。

▼滿洲建國奉祝難 本會は純眞な兒童の喜びを表するため、吉徳商店で特に西澤笛畝肅伯の考案により謹製せしめた滿洲建國難を執政夫人に献上する事となり、出來同時日比谷美松百貨店で一般の觀覽に供し、十一月二日石井理事長は親しく執政閣下に謁見の光榮に浴すると共に、御嘉納あらせられた。

▼動物愛護と兒童慰安會 此の二つの事業は年中行事となつて居りますが、昨今種々の寄附行爲が多いため、逐年協賛者が減じて行くのが甚だ遺憾でありますから、本年よりは多少有意義にして共鳴を得易い新しい試みをしたい考であります、尙慰安會の方は一部分を年末に實行し、殘部は新年子ども會として開催致します。

▼新年と本會 機關雜誌の發行で一層の活躍を見る事は當然であつて、來子供に關する座談會の公開、國際關係の種々な催し

等順次にもくろまれて居ります。

▼十週年紀念少年フアシスト展覽會 は本會主催伊太利大使館後援で二月上旬より、日本橋白木屋で開催する事となり、其の打合せ會を去月十日同店で開催、大使館員陸海軍將校吉田外語教授及び藝術家等參集、同國に關する多數の參考品が各方面から出品される事になつて居る。

▼入會者報告 本會事業發展に伴ひ各方面よりの同情一時に高まり、入會者も續々あります事は感謝の他有ませんが、氏名は次號で報告致します。

▼斜に見た世界普及版 石井理事長著述の『斜に見た世界』は時節がら各方面よりの好評を博し、一般的に汎く發賣するの必要を認めため、今回大衆向きの普及版を再版する事とし、本月下旬發賣する事になりました。

▼事務所移轉 本會事業發展に伴ひ從來の事務所が狹隘になつたので、同町内の三十四番地へ舊年末移轉致しました、市内電車及乗合自動車は、早稻田線石切橋が便利でございます。

お断り

米國大使、ノオルウエー公使、其他の御祝辭は切後到着につき次號に掲載します。

チエツコ國よりのお便り

今やジュネーヴの國際聯盟總會では所謂歐洲小國の雄
チエツコ外相ベネシエ氏が日本の主張反對の聲を揚げ
て居る際同國小國民の純な國際愛の文字を列べて見る
のも亦一興と存じ茲に其全文を譯出します。(譯者記)

親愛なる日本の友人諸君!

色々奇麗な手藝品を御贈り下さつて有難ふ、其御禮にし
ては甚だ輕少年ら私達の生活状態を現はす小寫眞を御送
りしましたから御覽下さい。我がチエツコスロヴァキアでは
當局の少年教育に對する周到な注意によつて如何なる小村
落にも學校のない所はありません。

こうして他日實社會に入る準備をして居るのであります。
高等小學校を出た男女學生達は農、工學校にそれ／＼専門
の學を修め進んで大學にも入るのであります。

私達は放課後は楽しく遊戯をします。學校に居る時でも色
々な種類のスポーツや體育運動を熱心にやります。夏は河
で水泳を、冬は橇や、スキーをして遊びます。大人は體育

の爲に、種々な會合に出席します。

今年の夏首府のプラグで第九回ソコル大會が催ふされ
て世界各國に在るソコル團員が參列しました。多分日本
からも參觀に來られた事と思はれます。ソコル大祭の盛
んな光景は御送りした寫眞で御覽下さい、斯く申す私達も
ソコル團體の會員でありますから大きくなつたらどんな
場合にでも祖國を護る立派なソコル、ムムバーになる事
を心懸けて居ります。それ計りでなく私達は善と美を愛敬
して貧しい人達に出来る丈の援助を與へる様に努めて居
ります。

私達は屢々先生から美しい貴國の事を教へられて居りま
すが殊に彼の歐洲戰爭後チエツコスロヴァキアへ歸還した傷
病兵が日本國民から受けた御親切に對しては吾等一同が深
く感謝して居るのであります。

終りに皆様初め皆様の先生方御兩親方の御繁榮と御健康と
を祈り上げます。

チエツコスロヴァキア

ヤロストラウ、レベダ

大層熱心にこれを送り出しました。丁度、其時は雪が六七尺も積もつてゐまして、二十村から乗車驛の宮内までは約十里もありますので、人々は午前二時から午後六時迄（十二時間）かゝつて全村十八歳以上の男子は十里の雪道を踏んで蕙を順送りに前へ押してやり、馬の「繫」に怪我をさせないやうに注意しました。午後六時頃には無事に送り出すことが出来ました。女子は女子で總出で全村男子の爲に炊出しをしました。新瀉縣廳の人々を初め、此の有様を見た人達はいづれも涙を浮べて感心した相であります。

□ 奔馬國旗の下に集る

新立屯附近で匪賊の襲撃にあつた野砲二六の第二大隊では大砲を以て賊を撃退しましたが、何時もならば砲彈の音など、びくともせぬ軍馬も此時ばかりは恐れをなして、多くの馬がばらばらになりしました。目前に敵を控へて馬が逃げ出したので全く軍隊の方では困つてしまひました。此の時大隊長の中島少佐は高い所へ登つて旗を振らせ「オーラ、

オーラ」と言はせますと、不思議にも逃げた馬が皆立止まり、中には國旗を目あてに集つてくるものもあり、間もなく皆つかまへることが出来ました。これに一同はますます元氣になつて敵を全滅することができた相です。

ハ 上海方面

これは野戦重砲兵第二聯隊からの報告であります。派遣軍が上海附近に上陸後三月二日から三月三日にかけての進撃三月七、八日の重砲の運搬と目まぐるしい活動をつゞけ三月十日には南翔から真茹、大場鎮の線に進出しましたが前日來の降雨の爲文字通りほんとうにひどい泥道になりました。交通機關は絶へ自動車も動くことができません。此時、重砲兵大隊の軍馬のみは死力を盡して重大な砲車や彈藥等を引張り、前進をつゞけ、悪い道を七里も行軍しました。羅店鎮に到着する頃には數頭の過勞馬が出来て、中には殆ど動けない馬など出来てしまひました。三千年來我民族と共に生きてきた馬の精神がつくづく感ぜられました。

る氣ですか』と聞いて見た。同君はノーと答へた。そこで私は折重ねて『それでは「ミケランゼロ」になる氣か』と問ふたのであつた。諸君も知らるゝが如く、此の「ラツファエルロ」「ミケランゼロ」兩畫聖は伊太利美術の代表として此の人の爲に世界の畫人を伊太利に集めて居るのであればジョヴァニー君はシー(左様)と答へるであらう否少し謙遜して『「マガーリ」そうなりたいがだめです』とでも云ふかと思つたら、『僕はジョットになりたい』と答へたのであつた。

劣れるかは、素よりわからないが、此の大畫聖「ジョット」は、其恩師「チマブエ」あつて生れたのである。そこで私のジョヴァニー君の憧憬又思ひ切つた抱負を聞き伊太利少年進取氣分の一斑を能く窺はれたと同時に先人の遺した偉業が能く後進の氣を勵まし其の結果今日の如き繁榮せる強き青年伊太利を築いたものであると信じて居る。

軍馬美談

陸軍省副官 眞田 大尉

昔から馬と武士、軍馬と兵士との間には數限りもなく美しいお話がございますが、此度の事變にも随分色々な美談がありました。

一 軍馬の徵發

新潟縣古志郡十村で本年二月頃の出來事です。山砲隊の出動に伴ひまして、此村から約十頭の馬が出征する事になりました。村の人々は出征兵士を送り出すのと同じやうに



畫歲五十 スイス

海を越えて

子をおもふ心になりてたらちねの

深きなさけのいやしのばるゝ

まさ子

伊太利國兒童の憧憬

東京外國語學校教授 吉田 彌邦

其の本土の面積 漸く三十二萬吉羅米突平方と四千二百萬の人口を有つてゐる。伊太利は其の國土の面積に於ても亦其の人口に於ても我が日本よりは遙かに小さな國であるが五大強國の一として世界に活躍してゐるのは蓋し國民が其の祖先の尊きを知り愛國心に燃え殊に進取の氣に満ちてゐるが故である。そして其師として又其の手本として之に倣はんとする人々が頗る多いのである。例へば秀でた愛國

者、世界的な大科學者、大藝術家、大詩人、大音樂家、等枚舉に遑がない程である。今茲に私は彼の國に留學して、ゐた際試みに少年の憧憬に就て諸君に實話を申上げたい。私が永らく其の家に滞在してゐた羅馬の或陸軍大佐の令息に「ジョヴァニー」君と云ふ當年十二歳の可愛い坊ちやんがゐる。同君は大へん伶俐で又才氣に富み運動家でもあつたが殊に美術國の少年であるだけに繪畫が上手であつた。「ジョヴァニー」君は或日私の勉強室に来て色々の話をしてゐましたが前にも述べたやうに畫が上手である故に私は「坊ちやんあなは未來の大畫家「ラツファエロル」にな

がわかりました。

少年の虐待防止案がてきる

内務省社會局では兒童

虐待防止法案を來議會に提出することになった。此の法案

は、曲馬、輕業、不具畸形兒公衆展覽、街上遊藝稼ぎ、辻

占賣、貸座敷、待合等に類する業務に従事する十四歳未満

の兒童を保護するためであります。

兒童研究所 兵庫縣立兒童研究所が神戸大倉山公園西

下に建つた。資金寄附者は八馬兼介氏で、この程盛大な竣

工式がありました。

世界的怪童 カナダのブリチシ・コロンビヤに今年六歳

になるアンドリュウといふ怪童がゐます。彼は二歳のとき

子守りをしてゐたお母さんの隙をうかがひ二十呎の梯子を

昇り、お父さんの屋根葺きの手助けをし、四歳で一八〇ポ

ンドのお父さんと、一九五ポンドの叔父さんを肩車にのせ

て、人達をびつくりさせました。今は六歳になるのですが

十幾歳の男と相撲をとつて勝をとる相です。此が我國の子

供なら今金時といふところで有ませう。

皇室尊崇

齋藤首相を總裁に西郷從德侯を會長に持つ大

日本赤子會は二十日日比谷公會堂で盛大な發會式をあけた

それは御尊影などの掲載された新聞紙等を決して粗末にさ

せないため、切り抜いて學校に持つて來させ、或は切り抜

き帳に張りつけさせたりするため、皇室尊崇の念を赤子

にあまねく植へ付けるためであります。

大臣と少年との握手

山中温泉で知られてゐる山中町

の山本隆平(四)は、大の永井柳太郎拓相最負であるが、此

の春、永井さんの當選を祈るため、白山神社に日參をした

程 熱心さで、先般温泉復興を視察にきた、大臣を誰より

も真先に迎へて、大臣就任の祝辭を述べて、ひどく大臣

を感激させたそうである。

缺食兒童

小學校の缺食兒童十萬人は、文部省の給食に

よつて救濟されたが、未就學兒童として家庭に残つたもの

が、まだ十萬人もあります。それを救濟するため、全國二

萬五千の中學校、女學校、小學校に、一校宛二個づゝの「榮

養小箱」を配布し義損金を募つてゐます。

孝子達の表彰 大井町一五三九、鈴木一(三)と金太郎(七)

さん兩君は十三年來の中風で伏せつてゐる老父を看病して一家の生計を立てるために、先一君は自動車修繕工場に職工となり、弟金太郎君は海岸に出て、あさり、はまぐり等を拾ひ、今日まで老父を孝養してきたので大井町では今度合併記念の孝子表彰會で兩君を表彰することになりました同時に大井町一〇三九田中龜太郎(九)君も弱い兩親を助け毎日魚市場に働き、又は小額の金で魚を仕入れ町に賣りに出て兩親に孝養をつくしたかどに依つて表彰されました。

天才兒童 大崎町第一日野小學校三年生酒田富雄(〇)君

は、過般上野美術館で開催された全國兒童畫展覽會に第三位を得た外、荏原郡の展覽會には、いつも金賞を外づしたことがなく、遠いアメリカの展覽會までも、日本の子供を代表して繪を出したことが有ります。家は貧しい足袋屋さんで、一家六人の家族が眞黒になつて働いてゐられます。

和歌の當選 明治神宮本年度獻詠和歌「兵營の日」は全

國から數萬の獻詠があつたが、和歌山市立第一高等女學校

三年生の本田淑子嬢(一三)に當選した。

指紋を子供にもとらせる アメリカでは子供の指紋をとつてをくことを家庭にすゝめてをります。リンドバアグの今度の事件でも、すぐ役に立ちますし、其他誘拐された時、自殺、他殺の場合にでも、それが唯一の手掛かりとなるので、それを奨励してゐます。

今石童丸 山形縣、東村山郡 豊澤村字金澤、武田省吾

(一三)君は、父が酒呑みで、母は、それを苦にして家出をしつゞいて父が母の後を逐つて家出をしてしまつたので、一人置きりにされ、暫く村の厄介になつてゐましたが、兩親戀しさに、今年六月出發、青森、北海道、仙臺、福島と流れ歩き遂に上京したところを上野署に救はれ保護中であります。

獨乙の愛國少年 最近ドイツ全國の小學校兒童が、フラ

ンスに對して、どういふ感情を抱いてゐるかを查らべてみますと、十二歳より十四歳までの小學生の六十九パーセントはフランスに對して、はげしい憎惡感を抱いてゐること

皇國のために寒い滿洲の國で、働いてゐる兵隊さんに送つてあけて下さい。

と云つて四圓五十錢の慰問金を封筒に入れたまゝ差し出しましたので、同署では不審に思ひ事情をきゝますと、八人の諸君は本町の淺田果實店から、皆で出し合つて二圓三十錢で四箱の蜜柑を買ひ、これを早朝の八時ごろから乳母車に乗せ、戸毎に訪問して夕暮の六時ごろまで一生懸命に賣り歩き、全部の賣上金を差出したのであります。それをきいて署員達も非常に感心しました。その方々といふのは

十三神津小學校高等科一年生、大阪市東淀川區十三西ノ町二丁目九八、建築業養助三男、内海弘(一) 十三西ノ町三丁目三六左官兼酒商、菊次郎長男杉鬼賢(一) 同區元今里南通二丁目三金銀細工職忠次男戸田忠(一)

同區十三西ノ町一丁目一四二火夫富吉長男井上忠太(一)

同區木川西町三丁目九、會社員伊三郎長男中田康爾(一)

同區野中南通一丁目五五、會社員萬吉四男丸橋融(一)

同區元今里北通一丁目六〇、會社員喜代田長男、野口

利一(一) 同區元今里北通二丁目五九、職工孫市三男、辻雪夫(一)

の諸君であります、この報を齎らせて、神津小學校を訪ねると、大槻訓導がこう語られました。

校長や、諸先生の訓話に感激してやつてくれたのでせう。凍つた握り飯や、かすのこに遙か故國の方を偲んで寒い滿洲にお正月を迎へる、我が忠勇の士を思ふて少年達が相談をきめたのでしよう。あれらの受持訓導は野崎と云つて豫備少尉で堅實な方ですから、その感化をうけたのでしよう。

又杉鬼賢君のお母さんは

今日お友達が來ますからお二階でお辨當を食べさせていたゞきますと言つていましたが、乳母車を借りてくるやら、蜜柑を買つてくるやら、何も言ひませぬので何をするやら、ちつとも知りませぬでした。よいことをしてくれて、こんなうれしい事は有りませぬ。

と語りました。

貯金のおすゝめ 広島市では市内小學校三十二校の児童

達に貯金をすゝめてゐますが、十一月末の現在では、三萬三千二百八十七人で五十六萬四千九十二圓（内勤勞貯金四萬百四十一圓）といふ大した額に上つてゐます。此等は兒童達が小遣ひ錢を節約したり、休暇に會社、銀行、商店等の御用をつとめたりしてとつた勤勞金を、貯へたものであります。それから一萬圓以上貯金してゐる學校は

- 大手町小學校、六萬一千四百四十七圓（勤勞貯金六百五十圓）
- 袋町小學校五萬五千六百七十圓（二千五百十圓）
- 白島小學校 四萬九千四百一十一圓（四百五十四圓）
- 幟町小學校 四萬三千六百五十三圓（一千八百四十五圓）
- 中島小學校 二萬三千九十六圓（七百五十三圓）
- 三篠小學校 二萬八千六百三十四圓（一萬五千二百三十五圓）
- 竹屋小學校 二萬七千二百二圓（六百五十圓）
- 荒町小學校 二萬三千七百六圓（七百八十二圓）
- 千田小學校 二萬一千八百二十五圓（八百三十三圓）
- 段原町小學校 二萬一千八百九十七圓（四百三十八圓）
- 宇品町小學校

一萬九千六百七十三圓（九百三十五圓） 神崎町小學校

一萬八千八百七十二圓（二百六十六圓） 本川小學校

一萬八千二百五十五圓（七百圓） 比治山小學校 一萬六

千二百二十圓（九十五圓） 廣瀬小學校 一萬五千五百四

十一圓（一千六百二十六圓） 天満小學校 一萬四千八

百五十圓（六百六圓） 草津小學校 一萬三千九十九

圓（五千二百七十八圓） 觀音小學校 一萬一千八百六

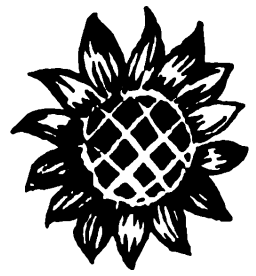
十八圓（二百三圓）等であります。

賞與金を慰問金に差出す 神戸市湊區夢野町七丁目阪

本義雄さん（六）は過般神戸殊勳會が滿洲へ行く兵隊さんの慰問金を募集しました時、いろ／＼と御用を致しましたので十二日同會から金一圓を御褒美として頂いたのですが、私は一身の利益のために働いたのではありませんからと云つて、その足で神戸憲兵分隊を訪ね、慰問金の一部にと差出しました。感心な方ではありませんか。

蜜柑を賣つて得た金を獻金 十一日午後八時頃 制服

制帽の八人連れの小學生徒が十三橋警察署をおとづれて、



兒童ニュース續報

忠義美談

神田塗師町六番地の三谷長三郎といふ叔父さ

んがなくなりました。此の方は一代でうんと働いて財産を作り上げた方で、傍ら公共事業にもよく力を竭され、殊に日露戦争の時には海軍砲に使用する薬筒用の真鍮製造に就いて發明をなさいましたので、また軍事上にも大きな手柄をなされた方で有ります。此度の滿蒙戰亂以來、何かと軍事の方に獻金したい御意志があつたので、未亡人てい子さんは十一月十九日の御命日の日に陸軍海軍兩省を訪つれ、主人の遺志をつぎ、軍事費として五十萬圓宛、獻納されました。私共も幼時から勉強して三谷さんのやうな人になりました。私共も幼時から勉強して三谷さんのやうな人になりました。ましよう皇國のため世界のために働きます。

教育座談會 富山縣河北郡大場小學校では、自力更生の根本策は教育の振作にありといふので、先般來、男女青年

團をはじめ、村民一同を動かし、座談會に或は映畫に大にその精神の高唱につとめ、小學教育が如何に完全するも、父兄との連絡がなければ片手落となるをまぬがれぬと言ふので、七八兩日にわたつて、午前九時から、父兄達を學校に招待して、授業の實際を見せ尙、教育座談會を開き、又別室では全國及縣下生徒兒童の圖畫成績等を掲げ示して、教育の實際を知らしめることに致しました。この兩日の座談會と授業一般の自由參觀とにより、父兄達もよく授業の實際を知ることができ、教育に對する理解をすゝめ、座談會の方では、父兄の學校に對する希望、學校から父兄への希望等をお互に腹藏なく交換して大に得る所が有つたそうです。すなほ學校側よりの希望として父兄より兒童の美點、缺點、兒童將來の希望、家庭における動靜等を具さに申告するやう、主旨の印刷物に添へてその用紙を配布して、兒童環境調査表を作製して實際に即する教育に邁進することになりましたが、此の企ては河北郡としても例のない試みとして、成績を大に期待されてゐます。

しいとされてゐます。然かもこれらの
榮養素が不足すると、甚だ發育がおく
れるのみならず抵抗力も弱くなつて、
虚弱體となつてしまひます。それは在
學兒童の六割に達すると云はれる虚弱
兒童の大半が、これらの榮養素の不足
に基づくといふ事實を見てもわかりま
しよう。

風邪に掛かり易く、身體が瘦せ、肺炎
等の病氣にもかゝりやすい子供がこれ
で
呼吸器型虚弱兒 とも、呼ばれる兒
童であります。大きくなつて、結核に
犯されるのもこふいふ子供であります
この外、榮養の不良が虫歯の原因や蛔
蟲の寄生となり、可愛い子供の健康を
害しますが、更に智學上にも大害があ

りまして、實驗によりますと、榮養の
わるい子は、どうしてもその良い子
には叶はないことがわかつてきました
また榮養障害から來る失明もあります
また維他命Aの缺乏から、角膜の障害
を起し、夜盲症となります。夜盲症を
長引かすと盲目になつてしまひます。
これに對しては肝油を飲ませれば豫防
出来るもので、家庭のお母様方は覺へ
ておいていたゞきたいものです。

子供のこよみ 一月

元日 四方拜 拜賀式には必らず行

きませう、午後はお母様と御一緒
に恵方詣に参りませう。

二日 書初め 書初めは手があがる
と言ひますから、奮發して書きま

せう。

五日 この日に新年宴會があります。

六日 門松は 取のかけます。

七日 七種粥 昔、唐の國から人間

の血を吸ふ惡鳥が飛んできました

ので、その鳥の嫌ひななぐさ、な

づるを喰べたことから、こふいふ

事が初りました。

八日 觀兵式 いさましい兵隊さん

の練習を見に行きませう。

十日 初年兵入營 皆様も大きくな

つたら兵隊に行かねばなりません

十四日 注連飾がなくなります。

十五日 小豆粥をたべる日です。

十六日 籤入 小僧さんたちが、淺

草なぞへ遊びにゆく日です。

二十八日 お不動さんの賑ふ日です。

生懸命に筆を振るひ、わづかな時間にそれ／＼の個性の現れた作品を作つてびつくりさせた相です。

研究発表として 田村校長は同校の教育生活の精神についてこう語られました。

いまでは、中學校へ入學する準備の勉強だけを、重にやらせてゐましたが、そふいふ職業的機械的な教育法を全廢して、教師が生徒に親子の情を以て接する。即ち子供の幸福をはかる愛と祈りの心持で教育を行ふのであります。

といふ點を力をこめて説明され、ついで清瀨訓導の「本校教育生活の實際と技能科教育に對する立場」といふ講演があり、引つゞいて參觀者との質疑應

答が行はれました。新しく生れ、しかも効果ある愛と祈りの新教育法は參觀者に非常な感動を與へまして四時散會致しました。

榮養といふこと 吾々は、いつも

無意識に、身體の内外各部を働かせてゐるのですが、それらの働きは決して無代償で行はれてゐるのでありません。

吾々の體內には、或る原動力がありまして、それが、いろ／＼に働くために手足は動き出すのであります。此の原動力がエネルギーで有ります。

エネルギー は一生涯、働くことが

出来る程もつてゐるのでは有ません。それは使ふ後から補充してゆくのです吾々が毎日食物をとるのは、そのためののであります。けれども食物がエネ

ルギイとして役立つためには、其の中にエネルギーになる、根源の

各種の榮養分 がふくまれてゐなけ

ればならぬのです。それは、脂肪、含水炭素、蛋白質、鹽類、ビタミンの

五大榮養成分がそれでありませす。この榮養成分は、その内のどの一つが欠乏しても、吾々は最早完全な健康を保つことは出来なくなりませす。

それですから、食物は偏らないやうに色々な物を食べて、この五大榮養成分を萬遍なく、とらねばなりません。

殊に發育盛りの學齡期兒童におきまし

ては、この發育成長を助ける特別な榮養素をとることを忘れてはなりませんそれは、リジン・チスチン・ヒスチン各種ビタミン等にその作用が最も著

定は二千二百名の多数に上る見込みで従つて學級數も四百二十三學級から増すことになりましたが各學校とも昭和三年より三ヶ年計畫でもつて百萬圓を投げ出し擴張につとめました。これでも足らず、現在では八學級の二部教授を行つてゐる仕末でありますので、明年度の初には最少限度廿五學級の二部教授は免れぬところと見られてをります。新しく出来る槻田學校の工費廿萬圓を合はせて總工費百萬圓を以て五ヶ年計畫の各校増築を行ふやうに明年度の豫算を立てることにきめました相です。それが出来れば二部教授はしなくてよいわけで、實際この二部教授ほど子供達にとつて不平なものはないのであります。

愛と祈りに育つ 神戸長田小學校では職業的、機械的な教育法では、ほんとうの人間を作ることが出来ないといふ信念で、兒童に愛と祈りの念を持たせることに全力をそそぎ新しい教育法を以て進んでゐる學校ですが、創業以來三年になります。着々として進歩のあとを見せてをります。第一回の試みとして、二十九日午前九時から、兵庫縣當局の主催の下に縣下の教育關係者を招いて技能科の研究發表會を催しました。

子が、お互にいつくしむ、美はしい情愛をこめて、すべてに愛と祈りの教育方針がうかゞはれて、まことにゆかしいことでありました。中にも五年生の手工慣性を應用したコマの製作、三年生の珠算、四年生の唱歌のレコード鑑賞等は、愛と祈りは、先づ手先からといふ同校のモットオが、うかゞはれました。その外、兒童の製作品展覽會には鐵カブト、竹細工の手紙、重量の測定機、大貝の灰皿等は、いままで廢物として棄てたものを利用した上に、一歩ずつよめて藝術品にまで仕上げたもので、見る入を大層感心させました。圖畫の實習としては同校が自慢の十分間クロツキイが行はれて、女生のモデルを取り巻く四五年生百餘名が、一

いぶ自動車を作るのがよいと思ひます

純粹な日本品外國へ ロンドンの

眞中世界一の高價品を商ふ商店街のポ

ンド・ストリートに純粹の日本文化を

紹介する一廓が出来ました。それには

やさしい三月のお雛様や、勇しい五月

の武者人形を飾つて、英國の人々を喜

ばせたアーリン・トンギヤラリーの日

本人形展覧會である。各新聞は「藝

術國日本」といふ題で盛に書き立てゝ

ゐます。この展覧會は小ぢんまりした

もので、出品數も僅に百六十點あまり

主として學習院常盤會と在英日本人家

庭からの持ち寄りで、きもいりは日本

ビイキで有名なスエーデン夫人と松

平大使夫人を中心にしてゐます。この

小さな陳列場へは初日からコンノート

妃殿下を始め、宮内大臣クローマー卿

ポールドウイン樞相夫人、サイモン外

相夫人等、宮廷政界の名流夫人、バー

ナード・シヨウなどの文豪など、相次

いで大入滿員、英國皇后陛下はメリイ

内親王を御同伴、しげく各品毎に御

目を止めさせられ、あの狭い會場内に

四十五分も御立ちになつた相で松平大

使夫妻も大に面目をほどこしました。

其の後、ヨーク公妃殿下、エリザベス

女王殿下等、高貴の方、ひきも切らぬ

有様だつた相です。

観音像ローマンス ずつと昔のこ

とですが、大正十一年に東京上野で平

和博覽會がありました時、福引で一等

に観音様があたると云ふので大變な評

判でしたが、あてたのは人力車夫でし

た。近所の人は、これはよい物が當つ

た、運が向いたのですから商賣を初め

るのがよいとすゝめるので、車屋さん

は観音様を低當にいれ、六百圓といふ

金子を得て、それを元に商賣を初めた

のですか反へつて千圓といふ借財が出

来てしまひました。其の息子さんは以

來四年間、大藏省小使を勤め、毎月給

金から五圓六圓と返済し、昭和七年十

二月七日に目出度く全額を皆済し、十

年振りに観音様を受取り、年老つたお

父さんや、お母さんを喜ばせました。

この人は神田三崎町三ノ一三の藤川嘉

太郎(三)さんであります。

子供の國 九州の八幡市では、小學

校兒童の増加率が全國でも一、二番に

あるので有名ですが、八年度の増加豫

チン／＼とやる方です。この落ちつきが、あのやうな大事件に會つても騒がず、適宜な處置をとることが出來たのです。實にえらいと思ひます。今日早速兒童一同に平一君の行爲を見倣ふように言ひきかせてをましました。

日本見物のアメリカ少年少女 亞米利加全土にわたつて百萬の讀者を持つ、アメリカン・ボーイス・マガジン(A・B・M)誌に奇抜な懸賞論文が現れました。それは、「どうして日本へ行きたくなりましたか」といふ題で、國際觀光局がこれに當選した少年少女を日本見物に招待するといふ計畫でA・B・M誌一九三三年一月號に正式發表され旅行の日割表も同時に掲載される相

です。應募資格は全米の十六歳から二十歳までの少年少女に限り、來春四月末日までに締め切り、日本人と米人と立會ひの上審査し、當選者三人を七月十四日横濱入港八月十四日横濱出帆まで、約一ヶ月、内地朝鮮、時間があまれば滿洲國まで案内し此等少年少女の純な氣持を通じて、文明國日本をアメリカの朝野に訴へようと言ふので、ほんとに時節柄よい試みとして目下評判であります。監督として同誌の婦人記者ミス・エスカードツヂヤーが同行して來ます。一人當り旅費二千圓で、その外に、佳作十人には純日本風の贈り物をする相

幼稚園自動車 都會の小學校は、いつも熱鬧の巷に立つてゐるので、とかく建築は立體的となり、見掛けは如何にも立派であるが、光線や通風が悪く塵埃で薄暗らくなつた室内に晝でも電燈をつけなければならぬと言つた有様で誠に不健康なのであります。山紫水明の京都でも、やはり市の中心部にある小學校は同じことでもあります。それで日彰校といふ學校では、その幼稚園に専用の自動車が出来て園兒を郊外の廣場などに運び出し、大空の下で遊戯させたり、朗らかに唱歌を唄はせたりして、のび／＼と伸びるがまゝに伸ばせることにしてゐます。日彰校にかぎらず、他の學區でも、屋外運動場に恵まれぬ幼稚園では寄附金が集ればこふ

は正午から日比谷公園大廣場に於て

揚會を開き、参加兒童一千名に先着順

に凧と糸とを進呈致しますが、當日雨

天なれば十五日に催すことになり

また十四日の土曜日には、新音樂堂に

於て午後一時から全市の三百の小學校

から女生徒一千餘名が参加し羽根突き

競技會を催す相です。これは優勝旗の

取り合ひで、また種々の賞品を贈呈致

します。尙雨天なれば二十一日に延期

します。又來る二十八日から一月十日

まで日比谷公園陳列所で『正月にちな

む兒童手藝展覽會』を催します。出品

は來る廿五日までに、目錄を添え、日

比谷公園事務所まで差出すこと、出品

の品目は凧、羽根、羽子板、圖畫、實

物模型其他正月の遊戯、玩具、手藝品

等であります。

少年の機智、強盜を走らす わづか

十三歳の少年、北城平一君は強盜が這

入つても、びくともせず、機轉を利か

せて強盜を走らせてしまひました、こ

の少年は第一錦林小學校の尋常六年一

組に在學中ですが、平常から沈着と温

和な點で、友達の間で評判がよい少年

であります。訪問の記者に少年自身が

話したところを御紹介しますとこう平

一君は語つてゐます。

お父さんの歸へりを待ちながら店の

間で時計をいぢつてゐた時に黙つて

入つて來たのです。はじめはお客さ

んかと思ひましたが、裏の臺所の方

まで、眞直ぐに行くので、これは變だ

と氣がつき、お母さん―せつ(二七七)

―のゐる奥の間を覗いたら懐からピ

カ／＼光るピストルを出して、おど

しつけてゐました。僕はすぐ二階に

上つてお婆さん―せつの母八重(五)

―とつや子さん(二五)―せつの妹―を

呼び起しました。放つてをけば、お

母さんが、どうなるか判らないと思

つたので、つやさんと二人で物干

臺に上つて大聲で怒鳴つたのです。

すると強盜が逃げてしまひました。

別に學校で強盜に入られた時は、こ

ふしろと教へられたこともありませ

んし、本で讀んだこともありませ

が、急に氣がついたので。

受持の藤田先生に伺ひますと、

あの子は常から、ごく温和しい落ち

ついた子供です。物を言付けてもキ

ませんが、體重及胸圍に於ては、増加し、此に依れば本市園児及學童の「細くて長い」身體の改造運動に、どしどし効果が現れてきたことになりませう更に發育概評を見ると、

前年度 本年度 増減(百分率)

甲 二〇・六七 一三三・三〇 二・六二

丙 二三・五九 二〇・九一 一・六八

又、榮養概評は(百分率)

前年度 本年度 増減

甲 四二・〇〇 四二・三二 〇・三二

丙 四・四二 四・三四 〇・〇八

即ち右の兩表に現れてゐるやうに、發育、榮養ともに甲が増加し、丙が減少を示してゐる。これまた本市の園児及學童の體育が、向上の道を辿つてゐるのを物語るのであります。その外、疾病、眼疾、出席狀況等に於ても概ね良

好を示してゐるので、此等よりしても決して成績のいつはりでないことがわかります。市當局でも、これに力を得て、ますます體育の向上をはかるべくその實現に最善をつくす所でありま

す。

小さい選手 巴里からの通信に、パリ目抜きの大廣場アンバライドで、去

る日曜日に、十歳までの少年少女達を

中心として、小さい自轉車競争の選手

権争奪戦が行はれた相であります。参

加したものは約八十名、我こそと自信

たつぷりのパリの小猛者連が、各自愛

用の小さい自轉車で出場した相です。

童話御進講 本會評議員岸邊福雄氏

は、去廿日、照宮殿下第七回御誕辰に

つき吳竹寮に伺候し和洋二種の童話を

御進講申上げましたが頗る御嘉賞を賜つた所であります。

クリスマス・カード 深川靈岸町の

大富小學校では、校長椎名龍徳先生の

御意見で、異國の空から母國をあこが

れてゐる、可愛い日本の子供達に、日

本といふなつかしい國をよく知らせて

やりたいといふので、兒童達の作品や

名所の繪葉書などを拵らへさせて、ク

リスマス・カードとして子供達に送つ

てやる事になりましたので、五六年の

生徒二百餘人が、先生の指圖で、毎日熱

心に、その製作にいそしんでゐます。

めてたい正月のお催し物 東京市

公園課では、明年の初に日比谷公園を

中心にして兒童のため種々な催し物を

する相であります。先づ正月の八日に

は兒童發達の程度によつて定めますので、低學年は「孝道徳意識、孝行爲の認識」中學年では「孝道徳意識、孝行爲の擴充」高學年では「孝道徳意識、孝行の擴充反省批判」と、段々に進めて行き、毎週一回、特に「孝行日誌を中心とする指導時間」を設けて、實地の指導にあたつてゐます。

孝行日誌を始めて、つける時はどんな風に記してよいか、わからなくて小さな事までも書いて喜んでゐましたが、もう一月も續けて書いてゐるので、ずつと馴れてしまひました、そうして此の頃は、らくに何かの云ひつけに従ふ事が出来て父母を喜ばせる事が多くなつて來ました。父母も大そう喜ばれて居ります。僕は孝

行日誌に善い事を書くのが楽しみで毎日開いて見ると喜んで居ますこれは一兒童の孝行日誌に對する感想を述べたものです。

勇ましい女性 高岡市上川原町、龍

雄長女金井朝日子(三)が三日正午頃、自宅附近の千保川支流中島川縁で遊んでゐて深さ三尺餘の川中へころけ落ち

まさに溺死せんとするのを、折よく通り掛つた射水郡伏木町湊町縣立高岡高等女學校三年生釣谷弓子が勇敢にも、

スカートのまゝ、飛び込んで救ひ上げましたが、自分の名前を云はずに立去つたのが、山田校長の耳に入り、生徒

一同の前で激賞された相であります。
子供は肥る 都會の居住者は、どうも身體が弱くなるのが缺點であります

が、此は是非何とか改良しなければならぬ問題であります。それよりも先に、兒童のそれから改良することが必要であると言ふので、大阪市當局で

は、夙に此の點に力をそゝぎ、さきに體育強調の事項として、日光、空氣、運動、榮養、清潔、休養の六項目につ

いて、實施をはかり、學校生活にそれを取り入れてやつてきましたが、此の効果は漸次に現れて參りました。即ち

試みに今、昭和七年度の園兒及學童の身體検査表を以て前年の者と比べますと。

	前年度	本年度	増
體重	二四・五	二四・七	〇・二
胸圍	六〇・八	六一・一	〇・三
身長	一一〇・八	一一〇・八	〇

右のやうに、身長に於ては變化はあり



畫童才九 ツイド

兒童 ニユース

兒童から郷土の研究に

神奈川縣

子安小學校では自力更生時代の一の企てとして、近頃二千名あまりの全校生徒に自分の力で郷土の研究をやらせることに致しました。これは子供達に自分達の住んでゐる土地をよく調べさせて、他人に依頼せず自力で研究をやらせようとするためなのであります。それで郷土の歴史から、交通の状態さては、家の系統などを、わかつてゐるつもりで實際は充分にわかつてゐない

ものを、はつきりと誰の指導も受けずに自分の力で研究させて呑み込ませるのであります。

近く全校生徒の研究発表會を開くとになつてゐますが、どんな天才研究家が生まれ出るか、興味のあることで、兒童もいま一生懸命に郷土に關する研究材料をあさつてゐます。尙兒童が蒐めた研究資料は教材として不足なところは先生が補ぎ足して皆に見せるのであります。兒童の手により自力更生の

企てとして期待されてゐる相であります。

兒童の孝行日誌

茅ヶ崎松林小學校

校では、まづ自分の身近かなことから進むべき道を開かせようといふので、全校の生徒に「毎日父母の命令に服従する修行を致しませう、毎日父母を喜ばせる事をつとめませう」と、十月の初めに「誓ひ」を立てさせ、孝道への精進につとめてゐます。このために尋二以上の兒童に

一、父母の命令に従ふ

二、父母を喜ばせる

といふ二項につき、日々の實際の行を記させ兒童各自の行爲の正しいか、正しくないかを反省させ、父母、教師の檢閲を受けさせてゐます。これが指導

あるなどいふ錯覺を起さないで、小さい者ほど眞剣に骨の折れる教育の仕事を考えて貰ひたい。野末の棄石のやうに世間から棄てられて世を終つたからとて、誰れが今の奏任何とかの先生よりペスタロツチ、フレーベルが偉くないと言ひ得やうぞ。結局教育者は棄石である。酬いられない仕事であるが、同時に尊い愛の仕事である。それ丈けに人の仕事を理解し、人の努力を尊重する位の純情がなくて何の子供の教育ぞやである。

最後に私は愛と教育に就て尙一言を附加して此稿を終りたい。米國植物界の偉人ルーサー・パーバンクは、植物を育てるにも愛が必要である、愛なしには一本の草木と雖も本當に栽培し得るものでないと言つてゐる。結局教育は愛である。愛のない處に教育はない、レーペンスタインの馬鹿親父と呼ばれて満足してゐたフレーベルには、子供愛より他に何物もなかつた、彼の心は子供に對する愛で一杯であつた、世間が恚う思はうが、社會がどう壓迫しやうが、彼は只子供と一緒に嬉戯してさへ居れば満足だつた。了寛がそれだ、ペスタロツチがそれだ。かうした本當の教育者のことを考へると、私達は全く穴へでも這入りたい様な氣がする。要するに、教育とは愛より外の何物でもない、無論多くの人にペスタロツチやフレーベルを強いることは無理である。然し一般にもう一段子供を愛重する念を加へて貰

ひたいものである。自分の子供丈けでなく他人の子供も愛して貰ひたい、教育は只幼稚園や學校丈けの責任ではなく社會が、個人が、不用意の間に其責任を分ちつゝあるのだ。「環境が人を作る」と云ひ、「社會は一大教室なり」と云ふのは、それである。かうした點から云つて私達は世人が今少し幼兒を理解し其の教育と愛重に眞剣の態度を持せんことを切望して止まない、子供は決して大人の小さなものではなく、確たる別個の存在で、云はゞ吾々の作つた文化の頂上から新しい第一歩を踏み出す優越人の卵であることを考へて頂きたい、そして小ささが故に輕視したり、幼きが故に劣等視したりすることなしに、立派な一個の人格、一人の人間の芽生として充分に之を愛重しその發育を保護し助成することに世人一般が努力して欲しいものである。

國家の基礎は其子供を教育するにあり、社會が、個人が、兒童尊重の氣風を作興すれば、國家の將來は安如たるものがある。實に子供ほど愛すべく而も貴い存在はない、東洋の古人が素心童心を説き、特にあの老莊家でさへが嬰兒や素朴を尊重したのも誠に故ある哉と申したい。

(十二月十一日夜稿)

ある。更に私達の遺憾に思ふのは、同じ教育の衝にある小
學教師の内に、まだ多數幼稚園の教育を理解してない人の
あることである。幼稚園を通つて來た子供は我儘で不可な
いとか、色々なことを知つてゐるため却つて不注意、不眞
面目で困るとか、先生を友達のように心得てゐる統御に不都
合だとか、種々非難する様であるが、之は少なく共幼兒教
育の何物かを知つてゐる筈の小學教師としては受取れない
言説で、私達は寧ろさうした小言を云ふ小學教師に對して
甚だ意外にさへ感ずるのである。然し或大都市の教育局長
が、幼稚園教育の不必要を唱へたり（之は或地方新聞に「談」
として載つた記事故眞偽は知らず、私は寧ろ何かの間違だ
らうと思つてゐる）平然として「教育は事務なり」と放言
したりする事から考へると其部下の小學教師が不用意に幼
稚園の悪口を云ふ位は恕すべきではあるが、自己の職責を
考へ、教育の本旨を理解してゐるものとしては、如何にも
輕卒な發言であつて教育を冒瀆し同時に自己を冒瀆するも
のと云つても過言ではないであらう。無論幼稚園も多い、
中には不眞面な不良なものも有るであらう。然し一般的に
幼稚園を罵るのは何うか、餘りに輕卒と云はなくてはなら
ぬ。私の経験したのにも斯う云ふ事實がある。私の許で一
年の保育を終へて近くの小學校へ上つた女兒であるが、入
園當初からあまりに落付のないそはくした子供なので、

保姆が可也骨を折つて其性癖の改善に盡した結果、卒業の
時には幾分良くなつたが、何分かうした性癖は半年や一年
で全然改善さるべきものでないので矢張り他の子供に較べ
ると落付のない點が目立つた、小學へ上つてから何かの序
でに子供の母と受持の先生とが其子のかうした性癖につい
て話した節、受持教師は簡單に「斯様なお子は幼稚園なぞ
へ上げない方が却つて良かつたのです」と云つた相である。
幼稚園へ上る迄の其子を知らず、同時に幼稚園で保姆が如
何に其性癖矯正に骨折つたかをも全然知らないで、不用意
にかうした言をされたのでは全く幼稚園も助からない。然
しこれはほんの一例に過ぎない。かうした輕卒な、無遠慮
な放言が、吾子の先生として比較的信頼を寄せてゐる人の
口から聞かされるのであるから、多くの家庭が小學入學前
幼兒を幼稚園に入れることに付て躊躇するのも無理のない
話である。兎に角小學校の先生は幼稚園の教育に對して
今少し同情ある目を向けて欲しいものである。單に小さい
幼兒を遊ばせてゐる丈の機關であるから、教育でも何で
もない、氣の利いた女中にでも出来る仕事だ、吾々の様な
教育專攻者でないから、何をしてゐるか分らない、と云ふ
風に簡單に形付けないで、今少し幼兒教育の全貌を諒解し
てお互に責任ある人の子教育の達成に協力して貰ひたいも
のである。小さいものを扱ふから低級であり、無智識者で

校へ上る準備か、お行儀見習ひ位のつもりで居る人が多いのには全く呆れざるを得ない。

人間一々の運命を支配する、教育の黄金時代とも云ふべき大切な幼時の教育が、一般から斯様に輕視されてゐるのであるから、幼稚園教育の輕視され無用視されるのも無理のない事であるが、然し眞に人類の向上を念じ、人間の完成を意圖して、社會の蔑視の下に頑是ない人の子を相手に眞剣に努力してゐる幼児教育者にとつては、かうした社會の無理解に對して可也情けない心地がするであらう。だが、フレーベルが言つたやうに、『教育といふものは愚者でなければ出來ぬ尊い仕事』で、ソクラテスも、ペスタロツチも、更にフレーベルも皆さうした馬鹿であつたと思へば我慢の出來ぬこともないであらう。

處で、大衆の無理解はまだ宜いとして、一國文教の府である文部省あたりが、可也幼児教育に風馬牛なのは甚だ意を得ない事で、成る程、先に幼稚園令を發布して幼稚園の教育上の地位を確認し其新設を促したのは近頃の大出來であつたが、其結果は怎うか。無暗に幼稚園の濫設を見、然も入園兒童は其割に増加せず、結局幼稚園の過剩時代を現出し、いづれも三十に充たぬ少數園兒を擁して經營困難に陥り、折角の幼稚園増設も却つて幼児教育の墮落の因をなす有様となつてゐる。元來幼稚園の經營は、如何に小さい

園でも五六十以上の園兒を有しなくては經濟は取れない。

之れは小學校と比較して見れば直ぐ分ることである。小學校では一人の教師が五十六十の生徒を受持つてゐる。そして千を超える多數の生徒を一枚に集めてゐる。それで一人當り月三圓以上の經費を要してゐる。(都市に於ける現狀) 只義務教育であるが爲めに、其經費の大部分は市町村費から支出され、生徒の家庭からはほんの其の一部たる三、五十錢しか收めてゐないので、幼稚園の月謝などに比べて如何にも安い様に思はれてゐるが、結局は市町村税としてお互の頭にかゝつて來てゐるのである。處が幼稚園では一人の保姆がせいゝ十五人か二十人の子供しか持てない。之は現在の小學校のやうな劃一的な教科書による教育でないからで、此點からでも月額三圓や四圓の月謝では經營困難なのは見えすいて居る。其上現狀から云つて、幼稚園へ來る子供は満齡兒中の約二十分の一にも満たない有様であるから、幼稚園の簇出は結局收容兒童の數を減じ幼稚園の經營を一層至難にする計りである。かうした現狀から見て私達は今の幼稚園は半ば社會事業の性質を帯びた教育機關とさへ考へられるのであるが、世間では其の反對に只々月謝をほる、ブルジョア相手の贅澤機關の様に考へ、折角出し得る家庭でさへ世間を憚つて遠慮する向もあるといふ實情である。幼児教育の發展しないのも亦宜べなる哉で



受難の幼児教育

—子供の家—

三井邦太郎

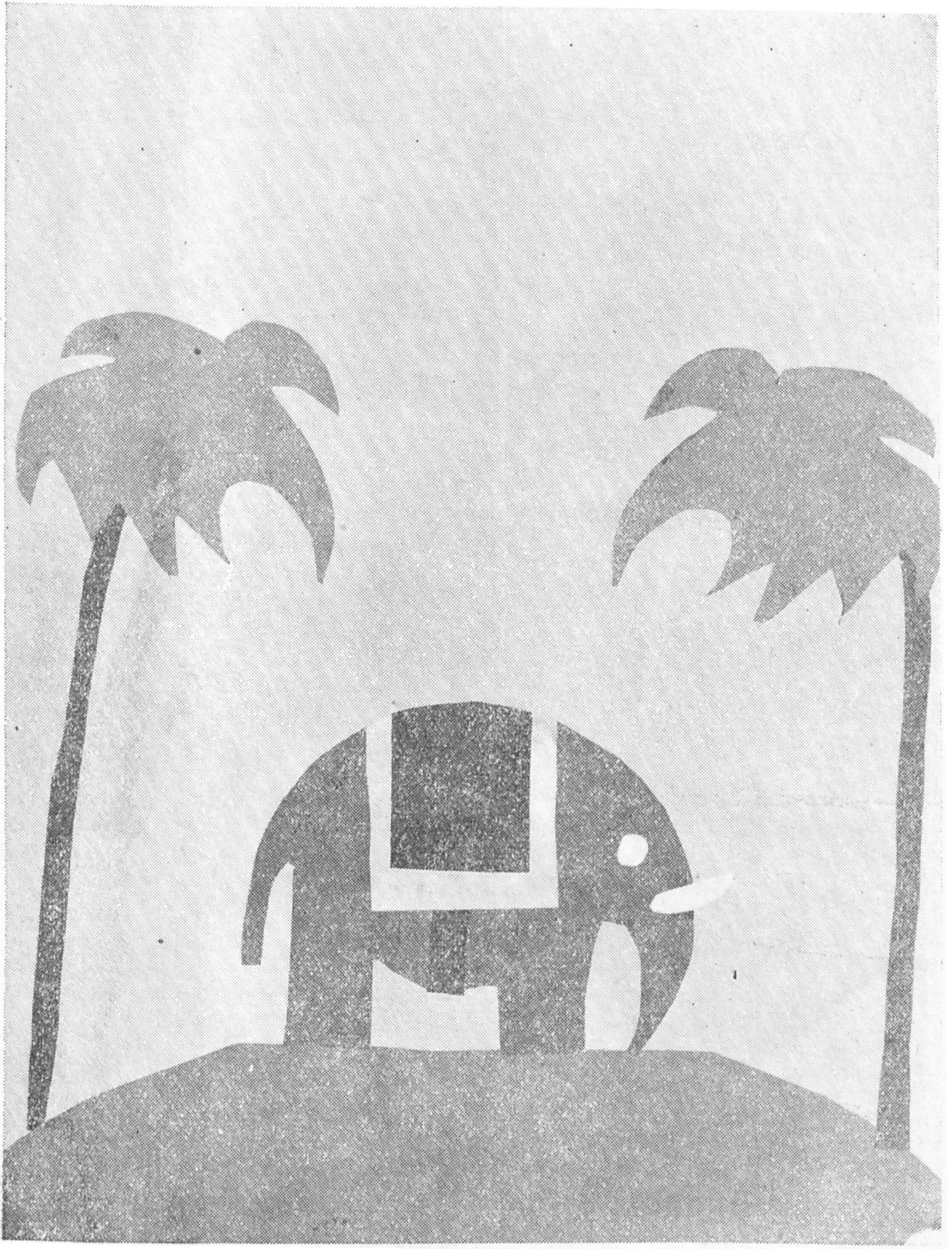
人間一代の運命が其の幼児の教育如何によつて定まるとするフレーベルの主張は、今や些の疑義を挟む餘地もない程決定的なものとなつて居る。然もかうした見地から現在の我が幼児教育を見る時、私達はあまりに其の放任と輕視に驚く外はない。私は幼児教育に携はる一人として此に少しく私達の苦い經驗と淋しい不滿とを申述べて見たい。

先づ私達の第一に感ずることは幼児教育に對する一般の認識不足といふことである。今日の人は上下おしなべて教育の重大性を認めて居る。殊に吾子の教育に關しては相當に熱心且つ眞剣に考へてゐる人が多い。然し世人の所謂教育とは單に小學校以上の學校教育を指すので、學齡以下の教育、即ち幼児期の教育と云ふことに付ては全く風馬牛の人が多い。之は要するに教育といふことに對する認識不足から起ること、之等の人は只教師と教室と教科書とさへあれば立派に教育が出来ると思つて居るので、従つて學齡になつて初めて教育が始まると云ふ様に解釋してゐるのも

無理からぬ事である。

然し教育とは只知識の授受や學問の押賣ではなく、個々の人間の完全な發育——つまり、眞の人間の完成を意味してゐると解釋する限り、之等の人の考へる如く、單に小學に入つてから教育が始まると即斷するのは誤認も甚だしい。

私達は少なく共片言をいふ赤ん坊時代から既に教育といふ事を考へなければならぬ。殊に物心のつく三四歳から學齡に達する迄の二三年間こそ、最も重大な教育時期で、最近の社會學、教育學、心理學は何れも『人の一生を支配する性格の大部分は幼年時代の家庭の環境、特に両親との心の交渉の影響によつて樹立される』と云ふことを實驗的に證明してゐるのを見て、此の重大時期を教育から除外することは以ての外の錯誤である。にも拘らず一般の人は、此の大切な幼年時代の教育に就ては全く思慮に入れることなく、極めて輕々に看過してゐるのである。偶々幼稚園などに托して其教育を見て貰つて居る人でさへも、單に小學



象のモーデン七才畫



肖像トルコ十一才童



畫才七十 度印領蘭

母性愛禮讚

生
田
花
世

郊外の家居明るく久に見る子もその母もふとりましけり
美しき絨氈の上おきな兒は母の手すべりはらばひて居り

いとし兒の撫づるにまかす母の顔そのしばらくの華やぎよしも
右の手は姉に左の手は弟に手枕となり寝るとふ母は

いとし子を愛づる心にみちたりておちつきたまふ人となりけり
母となればおほよそ心おちつくか兒を歩ませつ憂きをかたらず
ふるさとかへりて母にあひにけりかくいひたまふ眼は涙して
母が手にわが子の手をばにぎらせて涙しげくもありし人かな

母として生きゆく道を事ごとに深めたまひし歸省なりしか
兒の母とおのれの心深まりて生きゆく人は幸なりしかな

(彦根商業學校教授)

世良 琢 麿 先生

- 一 日本にゐる子供とアメリカにゐる子供との文通をやるとよいでせう。だが、英語でかき、漢字でかいては、とても成功しない。日本式ローマ字で、ヘボン式では文章はかけない。私のローマ字がき「雑誌日本とアメリカ」はその點で評判がよろしい。
- 二 日本式ローマ字講座を設けること執筆者の御世話をします。

(北海道帝大總長男爵)

佐藤 昌 介 先生

- 一 日曜學校とか「ピクニツク」會とかに兒童を參加せしむるも親善の方法と存じ候。
- 二 兒童の知識を自然に廣むる歴史物語を掲載せられたし。

(日本風俗研究会主幹)

藤澤 衛 彦 先生

- 一 兒童作品を通しての國際親善を計る外實際的にも兒童の國際親善をはからしむべし、よりよき指導者は天和の鳥たれ。かくての兒童國に國境あらしむべからず。
 - 二 現在の各兒童團體、兒童研究團體と交渉を繋ぎ、全日本的な完全な報告等を得ること。
- その方面の適當な意見をのせること、純粹で善良な、そして幸福を發生せしむるやうな編輯たるべきこと。

葛原しげる先生

- 一 金をかけないでやる方法の一はレスポンスの欄を設けて文通の紹介をなさい。
- 二 寫真を多くし用紙をよくし、頁數

はへつても印刷を鮮明に美術國日本の眞面目を汚さぬ様に願ひます。尙樂譜は世界共通のエスペラント以上の力がありますから弘田君と小生とで作歌作曲して毎號大に日本のコードモの歌を外國へも見せてやりたいですね。

希望

塚本はま子

人の世に人と生れて人らしう

生きんとそねかふ人と生れて

適任のお方がおやり下さればよいと思つてをります。

二 右のやうなものを貴誌に御掲載下さればよいと思ひます。

(東京少年團理事長子爵)

三 島 章 道 先生

一 手紙の交換、美術の交換もよろしいがもつと、キャンプ等をして共に寢食するのが一番いゝと思ひます。

二 エスペラント欄をつくつては如何、又滿洲國と特に親しくするため滿洲國語をのせられては？

醫學博士 三田 谷 啓 先生

一 文書、畫、交換、病兒等に對する慰問品を送ること。

(三輪田高等女學校長)

三 輪 田 元 道 先生

一 國情を紹介する繪畫の量の多きが善いか

二 御案にて結構と思ふ。

(女子學習院長)

三 谷 民 子 先生

一 無邪氣な兒童を通じての國際親善は結構ですが方法は言語風習の異なるため何が一番有利か私にはまだ考へつきません。

(常盤松高等女學校長)

平 戸 大 先生

一 少年赤十字團が日本赤十字を中心として現在行つて居る如き方法でよいと存じます。

二 我民族性の紹介に就ては兒童自身の筆になるものを翻譯して邦文とともにおのせになることもよくはないかと思ひます。外國の子供も同様の意味のものをよく送つてま

りますのを見て左様に考へます。

(東洋大學教授)

廣 井 辰 太 郎 先生

一 言葉と美しき寫眞版とを以て我國の自然美と人情美とを紹介して對手國兒童に憧憬と友愛との念を起さしむること。

二 英文と佛文とを用ゆるを可とす、エスペラントは日本人が考へてゐる程夫程普及して居らず。

弘 田 龍 太 郎 先生

一 文通し、又互に交通するがよし。但しすべて一時的なるは勞して效なし、眞實に永久的なるべし。

二 日本人は由來小さき事にこだはるものなり、眼を世界にひらき出来るだけ廣く大きく編輯すべし。

(未成年者禁酒法案提唱家)

根 本 正 先生

一 圖書の交換。

二 ジエネバの松岡大使の例で小學時代より大に世界的英學を兒童に教ゆべし、外交の不安は外交官英語不十分なるが故、尙、世界は英語にて勝を得べし故に兒童に英語を教ゆること。

(特命全權大使)

永 井 松 三 先生

一 新奇の事物を驚異の眼を以て熟視する兒童の純なる心に存在國家民族共存共榮相互敬愛の念を印するは最上の國際親善方法たるべし。従て兒報編輯の指導精神は彼我の差別を排し渾然融和、種族平等、四海同仁の根本義發揮に在るべし

野 口 雨 情 先生

一 愉快に、無邪氣に明るく。

二 大和民族は、兒童に至るまで、正義を愛する民族たることを知らせたいものです。

(救世軍中將 山室軍平先生)

一 或人が救世軍の大將ブラムエル・

プースに向つて「如何にして異なる民族異なる人種が救世軍の中で一致して働き得るか」と尋ねると、大將は答へて「それは彼等をしてなるだけ相接近せしめ、互に相理解せしむ事に由つてなさるゝのである」といはれた。

大切なるは相知る事である。之を知れば之を理解することも出來互に敬愛することも出來ると思ひます。兒童を通じての國際親善は其の如何なる方法を以てせらるゝにかゝはらず格別に只今のやうな時代に最も望ましい事と信じて「實際兒報の御發刊を御祝ひ申上げま

す。

(東京日日新聞記者)

松 原 至 大 先生

一 お互がまだ少しもわかかつてゐない

のですから、まづ各國の兒童圖書館と云つたやうなものゝ交換をしたらどうかと思ひす。

二 なるべく廣汎なわが國の子供の生活状態を紹介して下さい。

前 田 多 門 先生

一 無意識にも外國を輕視するが如き言動を避けしむる事

二 ……………

(日本童話協會理事長)

蘆 谷 蘆 村 先生

一 日本のすぐれた童話を外國に紹介することなどもよい方法だと思ひますので嘗て二三翻譯の筆を執つて見たことも有りますが、多忙のため未だものになりませぬ、誰か



丁抹二十才少女畫

左の二項につき諸先生にお尋ね申
上げました處次の通り御答へを戴
きました(御芳名到着順)

一、兒童を通じての國際親善方法如何

二、國際兒報編輯に關して貴下の御高見は

巖谷小波先生

- 一 出來る丈親しく往來、通信の出來る方法を講じたい。
- 二 まだ、よく考へて居りません。

(ジャパントタイムス記者)

富田清萬先生

- 一 兒童を通じての國際親善方法としては既に貴會に依つて實行されて居る兒童作品の交換、文通の獎勵等は最も効果的と思ひますが學童の國際心養成の基礎はこれが指導

二 各國兒童自身の作になる文章繪畫

を多分に盛られんことを希望する

高島米峰先生

一 兒童の書簡の交換

圖畫、習字等作品の交換

- 二 用紙と印刷とに特に注意せられたし。

(映畫評論家 審視)

橋高廣先生

- 一 經費の都合もあるだらうが相當人數を共同生活させて見る事が一方法でないかと思ふ。

- 二 繪を澤山にして、理窟ばい論文は少ない方がいゝです。

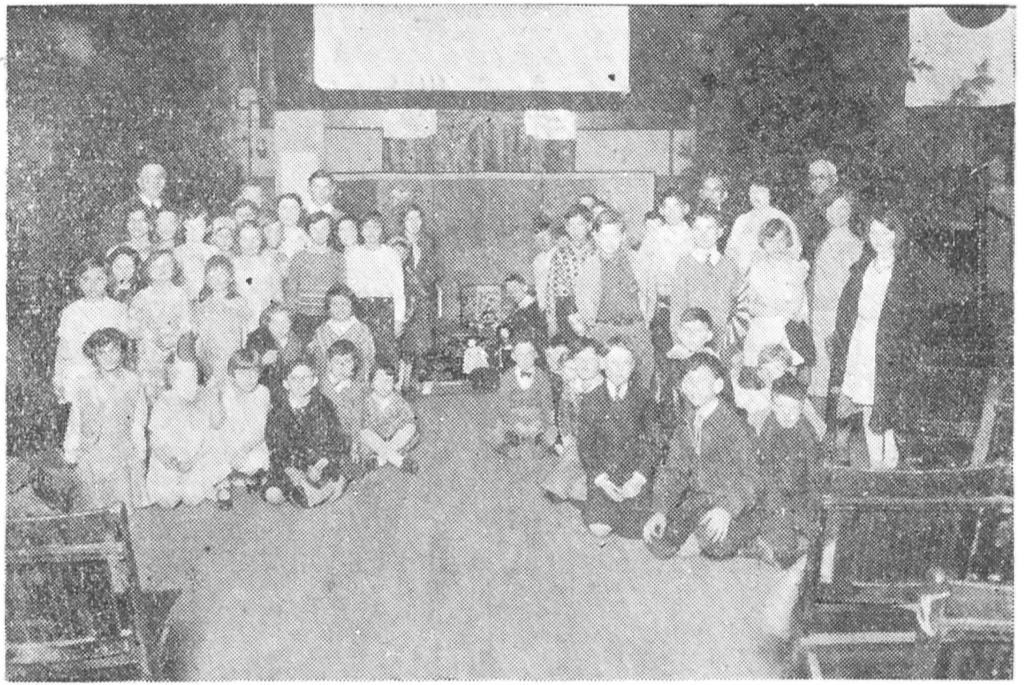
(大阪商工會議所理事法學博士)

高柳松一郎先生

- 一 兒童の書面、繪葉書、郵便切手等の交換による事が最もよい安價の親善方法と思ふ。

- 二 英文とエスペラント欄の挿入は大賛成です。

佛文も加へて貰ひたい。



兩國親善　バーネット大佐夫人の熱情 を祈る

日本に前後廿年間も居られて、日本の和歌を詠み、動物愛護の運動では私どもといつも陣頭に立つて活躍してくれられた、元駐日米國大使館附武官バーネット大佐夫人は先般中夫君が米國軍縮會議全權委員として渡歐するに就き隨行して、間接に日米兩國間事なきよう盡されて居るが、圓滿解決を祈る心から左の一首を詠まれたとの通信があつた。

日の本と星の都は距つとも

中かけ渡すまこゝろの道

前回のロンドン會議にも同夫人が活躍されて、多大の効果があつたさうですが、私が渡米の際も、萬一そんな危機が迫つたら妾は何時でも一身を犠牲にしますと堅い決心を示されて居ました。尙私が一昨年三月大佐の任地であつた、イーサン要塞師團を往訪した時は、これも親日家であるヘンド師團長閣下と御相談の上、軍隊で日米親善の夕を開いて下さつた。寫眞は其の夜の士官達のお子さま方の集まりで、そこに飾られた日本趣味の品物は、みんな大佐夫妻のお持物でその夜は、將校夫人連全部百餘名が將校俱樂部で私のために盛んな夜會をお開き下さつた。

寫眞後方右端（ヘンド師團長、バーネット夫人、石井、後列左端バーネット大佐）（石井生）

之れこそ純真さの極致であるといひうるであらう。人と人との關係に於てもまた國と國の間に於ても、この氣持が欲しいのである。然し遺憾ながら、この氣持はすべての人に望むことは、現在に於ては、ほとんど不可能に近いことである。然し、世のけがれにしむことの少い兒童こそは最も強くこの氣持をもつてゐると、私は考へるのである。兒童は次の時代を作るべき小國民であり、將來國を背負つて立つべき人達である。國と國との間に於ても、また國內に於ても、この人々がお互に純真な眞面目にしていつはらざる心持をもつて、互に深く正しく信じ、尊敬し合ひ、何時までも變らざる氣持をもつて行くなれば、將來の平和は期して待つことができると思へる。大人のもつてゐない氣持、大人の及ばざるところをば、我が尊敬すべき兒童諸君が、果してくれるものと信じて疑はないのである。

本誌發行の責任者たる帝國兒童教育會理事長石井傳一氏は多年國民の社會教化事業に又國際親善事業に力をつくされ、殊に「世界平和は子供の手から」といふことを高唱せられてゐるのであるが、この趣旨は私が上にのべた意味とことなるところはないと思ふのである。

石井理事長が一年有餘の間世界十五ヶ國を歴訪せられ、各國と力強い聯絡をむすび、豊富なる研究材料を集めて、今回「國際兒報」と題する機關雜誌を發行せらるゝに當り、この雜誌を通じて、我が敬愛する兒童諸君に、平素私の考へてゐるところを申しのべる機會をえたことは私のかぎりなき喜びとするところである。

世界不況を機とし、各國の對立抗爭がとみにはげしくなつてきたのである。元來今日の文明の世の中に於て個人は、昔のロビンソンクルソーの物語りのやうに孤立して生きて行くことのできるものではないのであつて、必ずや各個人は相互に有無相通することによつて、始めて文明的生活をなすことができるのである。之と同様に、世界の文明各國もお互に交通を繁くし、國際の關係を密接ならしめ以て、各自の文化の向上をはかつてこそ、文明國といひうるのである。然るに現状はどうであるか。遺憾ながら右と相反する事實を、我々は屢々見うけるのである。即ち外國商品に對して高い關稅をかけた之が輸入を不當に防壓したり、又白人國が未開墾の大富源を有しながら、白人以外の移民の入國開墾を禁じたりする等互に他を排斥しやうとする氣運が濃厚に動いてゐるやうに思ふのである。然も現在に於ては、この傾向が特にいちじるしく感じられるのであつて、世界平和のためにまことに惜まざるをえないのである。

元來國と國との間は、利害關係が極めてするどく、且露骨に對立してゐるものである。従つて、個人と個人との場合であれば、お互の話合ひでうまく諒解のつくことでも、國と國との關係になると、なかなか思ふ通りに行かないことが相當に多いのである。又個人の場合でも各自がお互の國を背景として立つ場合に於ては矢張り同様に思はれる。一國と一國とが完全に理解し合ふがためにはその國を構成してゐる人々、言ひかへれば、その國民同志がお互に深く理解し合はなければならぬ。即ち國民同志が常に親善の關係をたもち、お互の誤解をとき、双方の立場を理解せしむることに努めねばならぬ。このことは、無論現在に於ても、或る程度までは行はれてゐることであるが、未だ充分といふ程度に達してゐないやうに思はれるのである。

人の氣持に於て尊敬すべきは、純眞なる心情、信すべきを正しく勇敢に信することである。母のかひないにいだかれつゝ無心に眠つてゐる嬰兒のほほにうかぶほほえみをみて、我々は赤ん坊の體内に天使が宿つてゐるのではないかとさへ疑ふ。



米國三十才少年畫

平和は兒童の手から

拓務大臣 永井柳太郎

十七世紀の人で西洋の或る有名な學者が次のやうな意味のことを言つてゐる。「元來人の性質は惡であつて人類相互の關係は平和親愛ではなく互にねたみ、疑ひ、恐れ合ふものである。従つて人間の自然そのまゝの状態では、各人は各人に對する戰爭をまぬがれることができない。此の説にも多少の眞理を含んでゐないことはないが、文明の進歩を思ひ人類の歴史を考ふる時むしろ、右とは反對に、人性の傾向は善であると云はざるをえないのである。人類永遠の平和こそは我々人類の求めて已まざるところである。然し歴史上血なまぐさい戰爭が度々行はれ、各人が相争つてきたことは否定するこののできない事實であつて、實に人類の歴史は「平和」と「戰爭」との争ひであるといふこともできるのである。然もこの争ひを通じて人類は常により高き平和を望みつゝ進歩發展し來つたのである。

我々が現在生きてゐるところの現代の世界の狀勢を考へてみても、世界平和の思想と之と相反する思想とがたえずもつれ合つてゐることを知るのである。かの世界大戰終了後列國の間に於て幾多の平和的な企てが行はれた。即ち、國際聯盟とか、軍備縮少會議とか、さては各國經濟會議等その他の試みに於て、各國がお互に協調して行かうと努力してゐるのであり、中には相當その効果を收めてゐるものもあり、就中國國際聯盟の施設中その成績のみるべきものも少くないのであるが、又他面に於ては之と全く正反對の運動が行はれつゝあることも見逃すことのできない事實である。殊に近時未曾有の

拜啓 十二月六日付の御書簡により貴會に於て近く出版される雜誌に、英語並にエスペラント欄を設けられるを聞き満足に存候と共に余は衷心より貴下の努力成功を祈り申候。言ふまでもなく外國の事情並に外國思想を理解せしめ兒童の精神を訓練することにより、廣汎なる國際關係に於て成すべき幾多の有益なる事業有之候も、貴下が海外旅行によつて得られたる經驗は貴下の行はれつゝある事業に有利なる指導なるべきを信じ申候。 敬具

駐日伊太利代理大使

レオネ・ワイルシヨツト

帝國兒童教育會理事長石井傳一氏が日本に於て國際兒報と稱する英語及びエスペラント語の雜誌發刊につき種々努力され居ることを聞き欣喜に耐へず候。

この稱讚すべき理想は明日の國民を代表する各國兒童の十分に諒解すべきこととなると共に彼等の相互關係は國際友誼並に關係にいよいよ貢獻するものに候。(一九三二年十二月九日)

駐日加奈陀公使

オーラブル・ハーバート・マーラー

拜啓 十二月六日の貴翰により帝國兒童教育會の事業につき種々情報を賜り深く感銘仕候。尙貴下が諸外國の教育状態視察の機會を得られたることと並に今や兒童訓練の新らしき方法に關する意見交換の手續として教育雜誌の發刊を計畫され居ることを聞き一層感銘致し候。教育は余の最も關心を拂ふ處にして余は貴下の發刊されんとするが如き雜誌が最も新なる方法の明確にして科學的なる調査を促進するに極めて有利なる役割を演ずるものと確信仕候。

此は又國際親善の促進に多大の貢獻をなすべくその故に余は貴下のあらゆる御成功を念願仕候 敬具

(洪牙利十才少年畫)



祝 辭

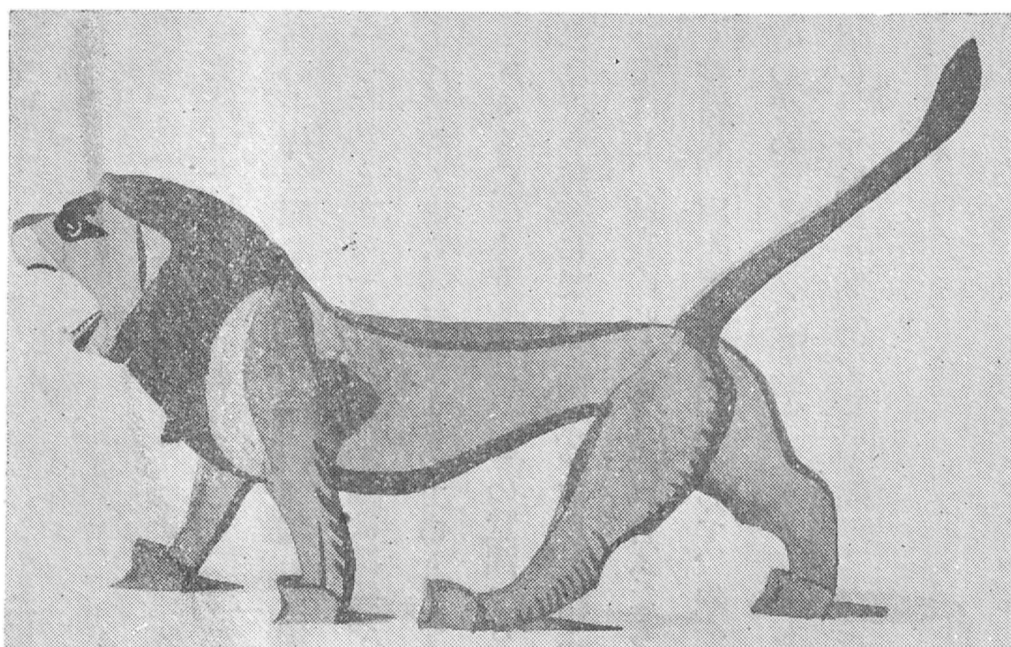
文部大臣 鳩山 一 郎

「世界の平和は子供の手から」を標語として、過去十年間一意専心國際親善のために盡して來た帝國兒童教育會が、今回其の十周年記念として「國際兒報」を創刊せらるるに當りまして私は心からの祝意を表すると共に、一言所懐を申述べたいと存じます。一體人類の幸福は國籍や人種の如何に拘はらず、全世界の人々が、互に相倚り相扶けて、共存共榮の實をあげてゆくところに存するのであります。本誌はその標語の示すやうに世界人類の平和を少年諸君の固き握手から導かんとするものでありまして、その意圖するところは、寔に遠大なるものといはなければなりません。

私は近き將來に於いて國家を双肩に擔ふべき全世界の小國民諸君が、遠く陸を越へ、海を距てて、互に親愛の聲を以て呼び交はし、誠實の心を以て觸れ合ふならば、立ちどころに地上の樂園は現出すべきことと思ひ、此の種の機關を一日も早く整備し、國際親善の先驅として、親愛なる少年諸君の手の中に、世界平和の鍵が握られる日の近からんことを切に望むものであります。この意味に於いて私は本誌の將來に多くの期待を懸けると共に、本誌が其の使命に向つて萬全の努力を竭し、今後益々健全な發展を遂げられんことを祈つて已まない次第であります。

駐日英國大使

サー・フランシス・リンドレイ



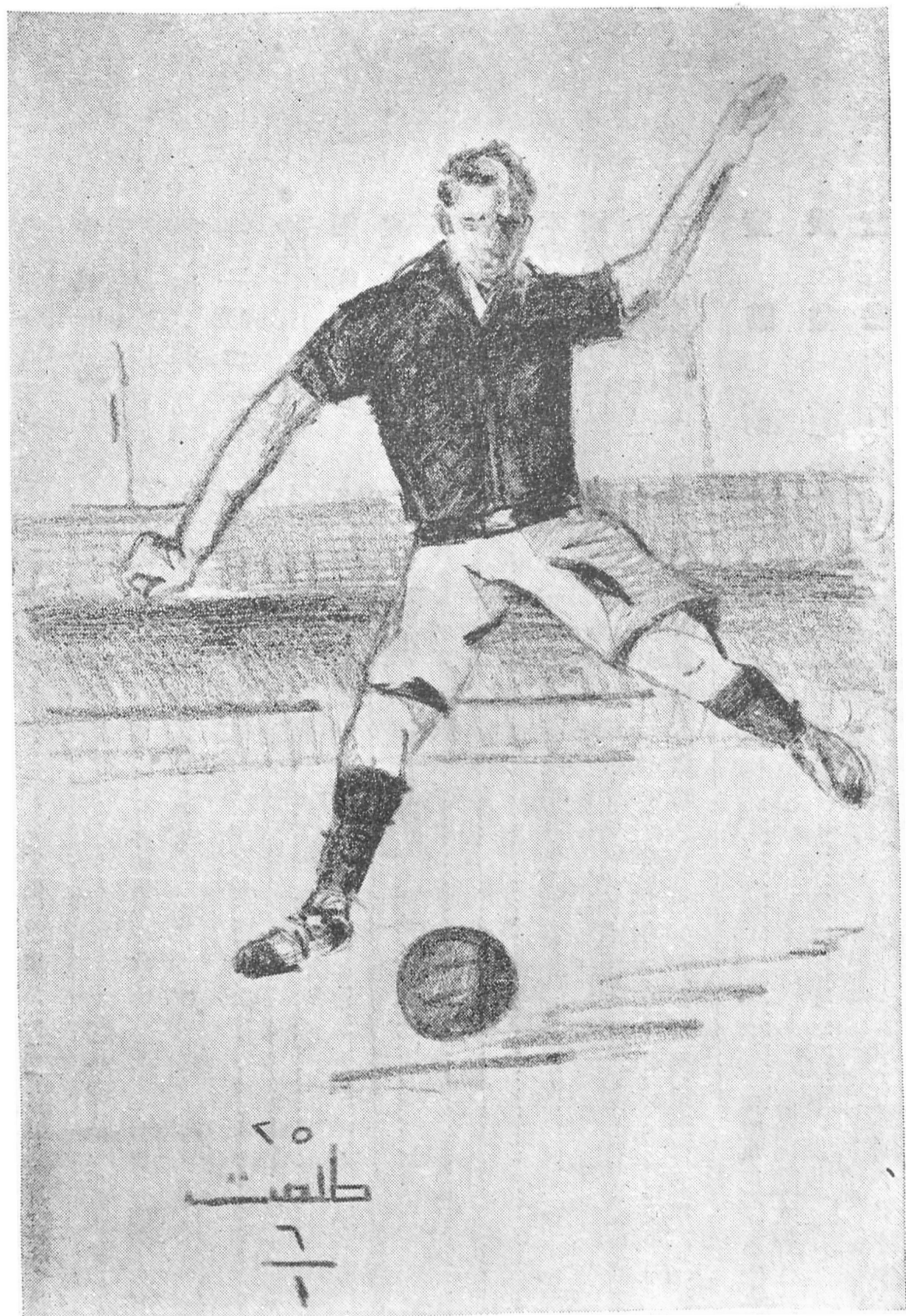
スエーデン

十三歳童畫

日本人が日本のすべての事を能く知ると共に、日本人が世界の事もよく知つて置かなければならないように、何につけても國際的關係が深くなつてまゐりました。

近頃盛んに使はれる認識不足なる言葉も、必竟相互の理解が能く出來て居ない結果であるから、各國が各自の利益のため、更に世界の平和なる大きい目的のためにも、徹底的な方法を講ぜねばならぬでは有ませんか、そして之を解決する途はたとひいかに程あるにしても、要は一時の氣休めでなく、之れを根本から能く理解せしめて行かればならぬので有まして、之れには何が一ばん大切でしょうか、言ふまでもなく純眞な兒童と兒童、この國境を超越した幼ない人達の握手こそ、最も自然的であり當りさわりのない圓滿な方法であるのでありますまいか。

顧みるに私どもは過去九年間、『世界の平和は子供の手から』を標榜して、國際親善の基礎を作ることのみ努め、専ら兒童を通じて我國民性や國情を紹介すると共に、各國の事情をわが幼ない人々や一般にも知らしめて參りましたが、此の縁の下の力持をするような事業が、知らず／＼の間に大きい基礎工事の棄て石となつて居たので有まして、之れが次第に鮮明に認められるようになって來た今日、更に其の事業の延長として、わが國は勿論世界何れの國にも、まだ類例のない本誌を發行し、益々兒童に關する相互の智識を交換し、併せて隠れたる國際間の認識不足を、この純眞な兒童の手によつて補充して行くといふ遠大な考を持つて居るので有ますから、どうか皆様方も單なる兒童雜誌の發行と思し召さず御後援下さいますよう、茲に發刊の辭に代えてお願ひ申上ます次第で有ます。



スポーツトルコ十三才童

童 畫 (スエデン童畫) 銅版 子供の家 三井邦太郎 (二)

受難の幼児教育 内外童界の消息數十件 (一九)

兒童ニユース 外國語學校教授 吉田彌邦 (三)

伊太利兒童のあこがれ 陸軍省 眞田大尉 (四)

軍馬美談 眞田大尉 (四)

チエツコからの可愛い通信 (六)

會 報 (七)

編輯 後記 (六)

英文及エスベランド語欄表紙目次 (一)

石井理事長の世界漫遊記事スクラツブ 銅版 (一)

英吉利伊太利兩大使祝辭 (二)

加奈陀公使祝辭 (三)

本會の事業 (米國國務次官キヤツスル氏來信寫眞版入) (三)

圖書館から見た兒童の希望 東京細民街に出來た少年禁酒園 (五)

お伽噺にあるような錦帶橋 小學生が行商の収益を獻金 (五)

エスベランド欄 帝國兒童教育會の歴史其他 (九)

童 畫 漫 畫 道 理 葛原しげる作歌 弘田龍太郎作曲 (二)

童 畫 漫 畫 道 理 宮尾しげを (二)

童 畫 漫 畫 道 理 忍岡小學校生徒 (八)

國際兒報創刊號

目次

表紙寫真版

スペインのセビラ
賣れるワ〜

棕櫚の若葉をバルコンにかけて置くと雷さんが落ちないといふ迷信で

表紙裏

會告

扉 久通宮女王殿下

御下賜畫

土耳其童畫

カッツト

第五頁の獅子は瑞典十三歳兒童の作畫以下蘭領印度、獨乙、丁抹、瑞西、米國、洪牙利等の小學校生の作畫

卷頭言

理事長 石井傳一 (一)

祝辭

文部大臣 鳩山一郎 (二)

同 駐日英國大使サー・フランシス・リンデイ (二)

同 駐日伊太利代理大使 レオネ・ワイルシヨット (三)

同 駐日加奈陀公使 ハーバート・マーラー (三)

平和は兒童から

拓務大臣 永井柳太郎 (四)

同 答欄

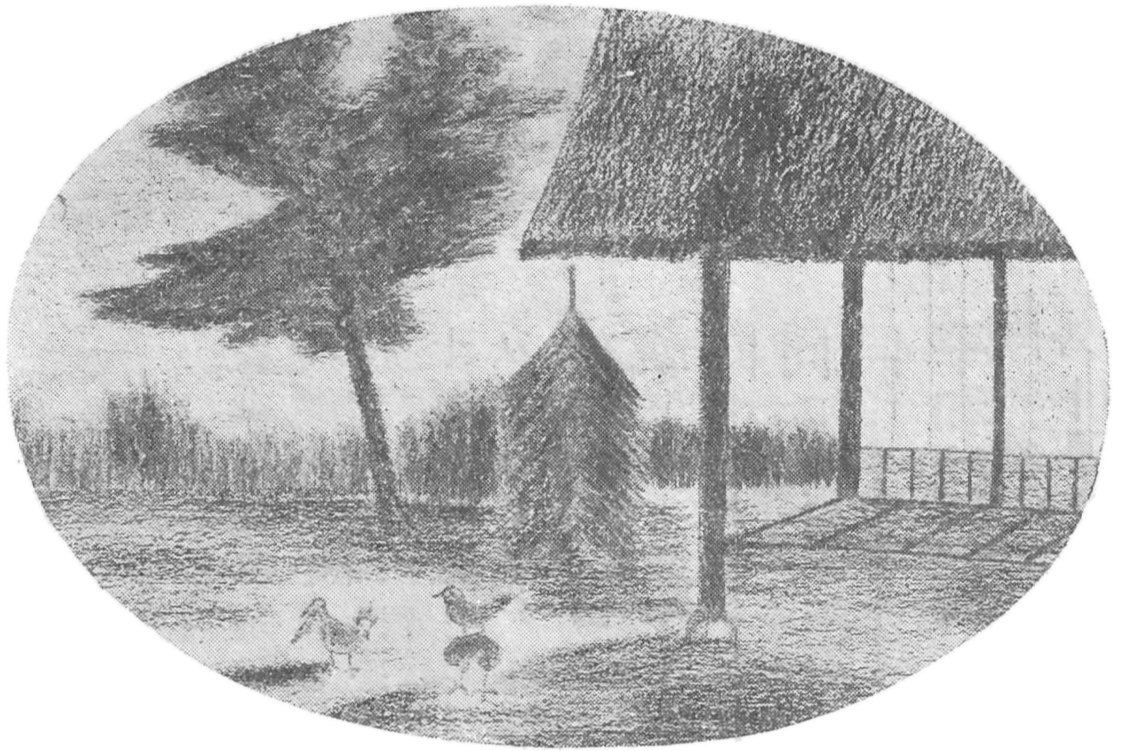
(八)

バーネット夫人の熱情 (寫真版入)

(七)

母性愛の歌

生田花世 (三)



久邇宮恭仁子女王殿下御作画

昭和二年六月本會主催の國際童畫

展覽會開催につき畏れ多くも

御獎勵の御思召を以て

御下賜の光榮に浴したもので

當時殿下は御年十一歳であらせられた。

皇族の御成績品を賜はつたのは

之が嚆矢であつて

本會は勿論我教育界空前の光榮でございます。

帝國兒童教育會

顧問 伯爵 林 博太郎

同 同 二 荒 芳 德

同 同 酒 井 忠 正

同 子爵 三 島 通 陽

會長 理學博士 石 川 千 代 松

理事長 石 井 傳 一

他役員一同

國際兒報編輯部

長 崎 發 生

杉 山 定 香

小 此 木 貞 次 郎

瀨 田 彌 太 郎

石 井 ま さ 子

他印刷部一同

13=1 聯盟=日本

それは 所謂日本の認識不足から來た結果であつてその疑問を解くために政府ではゑらゐる方を外國へ特派されます、併し此の問題は一時的の氣休め運動では納まりません、永遠の計畫として斯る禍根を除きますには、根本的に之を充分説明せねばなりません、そしてこの目的は一般的でなければ不可である事を悟つた時、われ等平素の叫びである「兒童を通じての國際親善」幼ない方達による國情の紹介やわが國民性の認識など、他と相俟つて如何に有効であるか、おわかりになつたでせう。

純真な「國境のない兒童を通じての此の方法が、現在の必要に迫られてる最も緊急問題であり、又、賢明な「隱健な方法だと皆さんが共鳴されたなら、過去九年間この實際に終始して來た本會事業の功績を幾分でもお認め下さい。同時にその事業の延長として國際兒報を發行するのは、をりにふれての新らしく思ひついた事でもなければ、殊更に奇をてらはんとするものでもない事を御諒解下さつて、是非本會のこの**國家的大奉仕事業**を衷心から御援助下さい、殊に海外居住の同胞諸君は有効に本誌を御利用の上、皆さんのお子さま方にもお讀ませ下さい、以上本會の趣旨と本誌發行の眞意がおわかりでしたら即時會員に御加入下さいませうお願い申上ます次第です。

普通會員金參圓(一年分)維持會員金拾圓(同)贊助會員金百圓以上(一時金)

東京市牛込區西五軒町三十四番地

國際兒報發行所 **帝國兒童教育會**

電話牛込三六五一番
總務口座東京六二九四三番

報 兒 際 國

號 刊 創

昭和七年十二月廿九日納本
昭和八年一月一日發行



京 東 ・ 本 日

會 育 教 童 兒 國 帝

